

|                   |   |
|-------------------|---|
| العنوان:          | التأصيل التاريخي والقانوني لنقل التكنولوجيا   |
| المصدر:           | مجلة كيرالا   |
| الناشر:           | جامعة كيرالا - قسم العربية  |
| المؤلف الرئيسي:   | ونوغي، نبيل   |
| المجلد/العدد:     | 1ع, 5, ع  |
| محكمة:            | نعم   |
| التاريخ الميلادي: | 2016  |
| الشهر:            | يناير   |
| الصفحات:          | 92 - 111  |
| رقم:              | 816173  |
| نوع المحتوى:      | بحوث ومقالات  |
| اللغة:            | Arabic  |
| قواعد المعلومات:  | AraBase   |
| مواضيع:           | وسائل الاتصالات، تكنولوجيا المعلومات، التأصيل القانوني، التأصيل التاريخي، الدراسات التاريخية    |
| رابط:             | <a href="http://search.mandumah.com/Record/816173">http://search.mandumah.com/Record/816173</a> |

للإشتئاد بهذا البحث قم بنسخ البيانات التالية حسب إسلوب الإشتئاد المطلوب:

إسلوب APA

ونوغي، نبيل. (2016). التأصيل التاريخي والقانوني لنقل التكنولوجيا. مجلة كيرالا، مج 5، ع 921،

- 111. مسترجع من <http://com.mandumah.search//Record/816173>

إسلوب MLA

ونوغي، نبيل. "التأصيل التاريخي والقانوني لنقل التكنولوجيا." مجلة كيرالامج 5، ع 1 (2016) : 92

- 111. مسترجع من <http://com.mandumah.search//Record/816173>

# التأصيل التاريخي والقانوني لنقل التكنولوجيا

نبيل ونogi

أستاذ مساعد قسم «ب»، قانون خاص، فرع ملكية فكرية، كلية الحقوق جامعة سطيف ٢٠٢، جزائرية  
ounnoughi8nabil@yahoo.com

## الملخص

تعيش المجتمعات حاليأً عصراً من الانفجارات المعرفية والتتطور المتتسارع، حيث يتأثر مسار وطبيعة التطور العام للدول والمجتمعات بالنمو السريع لمعدلات الاكتشافات العلمية والابتكارات التكنولوجية، والمدى الذي تستخدمن به هذه المعارف بقصد تطوير أساليب الإنتاج وتحقيق المستوى الأمثل للأداء والتكيف مع الظروف المختلفة، هذا كله من نتاج العقل البشري الذي يتوصّل إلى الإلكترونيات الدقيقة والهندسة الحيوية، والكمبيوتر والذكاء الصناعي، وتوليد المعلومات حول كل شؤون الأفراد والمجتمعات الطبيعية، واحتزان المعلومات واستيرادها وتوصيلها بسرعة متناهية، هذه المتغيرات تعتبر عصب الحضارة الحديثة وهي ما يطلق عليها بالتكنولوجيا الحديثة، والتي تعتبر أحد طرفي معادلة التقدم والارتقاء الاقتصادي والاجتماعي حيث تحدد مؤشرات التقدم لدى أي دولة، بمعدل نصيبها من التكنولوجيا ومدى قابليتها للتتطور والإبداع فيها، حيث أن النمو واكتساب التكنولوجيا كان الشغل الشاغل منذ أيام الاقتصاديين الأوائل وكانت هناك العديد من البحوث التي أجريت في محاولة لفهم نظم وتقنيات التكنولوجيا فيها ينقسم العالم اليوم إلى دول متقدمة وأخرى متخلفة، فمثى كانت الدولة متمكنة في التكنولوجيا وسائرة قدماً فيها اعتبرت دولة متقدمة والعكس صحيح هذا ما دفع بالدول إلى محاولة نقل هذه التكنولوجيا من أماكن صنعها وإنتاجها إلى دول أخرى تحاول امتلاكها والتحكم فيها، هذه العملية التي مرت بمراحل تاريخية أثرت بوجه عام في مسار التكنولوجيا ونقلها، والأمر الذي كان له بالغ التأثير في عملية نقل التكنولوجيا هو عقد نقلها الذي عنى به أغلب القانون المقارن، والقوانين الوطنية.

الحالي لما يتمتع به من أهمية وصبغة تجارية واقتصادية واجتماعية وسياسية وعسكرية وعلمية تقنية،<sup>١</sup> وبحسب جملة الأهداف التي يصبوا إلى تحقيقها كل من المورد والمستورد، ولقد تباهت الكثير من الدول النامية إلى ما تشكله عملية نقل التكنولوجيا من أهمية كبيرة لها، وأدركت أن الزيادة في التقدم والدخل القومي الخام يعد نتيجة للتقدم التكنولوجي وليس نتيجة للادخار والاستثمار فقط، وهذا نظراً لما يشكله التقدم التكنولوجي والعلمي على الصعيد الدولي وكما أنه يعتبر مقياس لقياس وتقسيم الدول إلى متقدمة ومتخلفة أو نامية، وهذا دون النظر

## مقدمة

موضوع نقل التكنولوجيا يعد موضوع الساعة وهذا راجع بالصورة الأولى لموضوعه ومحله إلا وهي التكنولوجيا، والتي تعد العصا السحرية في يد الدول والمجتمعات ووسيلة التقدم ومنها الهيمنة والتزعيم، حيث تهتم بهذا الموضوع كافة الدول سواء المتقدمة أو النامية وهذا لما يشكله من أهمية إستراتيجية، ويعد نقل التكنولوجيا والذي يتم وفق إطار وعقود قانونية وترتبط الطبيعة القانونية لهذه العقود حسب محل وسبب وأطراف العقد والوجهة والقانون الذي يحكمها، من أهم العقود في عصرنا

الدول المتطرفة نحو الدول النامية.<sup>٢</sup>

**التأصيل والتطور التاريخي لنقل التكنولوجيا:** عملية نقل التكنولوجيا ظاهرة حديثة ومعقدة فحداثتها ترجع إلى ملاحظة الدول المتقدمة لها منذ زمن قريب على أنها وسيلة تنمية وتطور مثلها مثل غيرها من الوسائل الأخرى، وتعقدها يرجع لكونها تضمن جملة من العناصر الكثيرة المختلفة الطبيعة إلى أن الفكرة في حد ذاتها قديمة قدم الإنسان سواء أدرك الأمر أو كان لضرورة أملتها الحاجة فنجد:

**في الـقدم:** أن التكنولوجيا ونقلها موضوع يحاكي القدم من خلال ما تجسده بالقدرة على اكتساب المعرف والمعلومات وكيفية نقلها للغير، فقد نمت هذه الظاهرة كل جنبا إلى جنب مع الإنسانية منذ مر التاريخ بل وصاحبت وجود الإنسان على وجه المعمورة، فأول الأفكار والمعارف البدائية البسيطة التي أوجدها الإنسان وكونها من خلال الحاجة والضرورة واحتياكه المباشر بالطبيعة ومشاقها، نقلها وحاول نقلها لبني جنسه على شكل سلس وبسيط فظهر المعنى البسيط لنقل التكنولوجيا أو أحد عناصرها، ومثال عن ذلك: توصل الإنسان إلى طرق إشعال النار وصنع وسائل بدائية للصيد قام بنقل هذه الكيفيات إلى بني جنسه، وهذا يعد فطرة بشرية فطر الله عز وجل الناس عليها من حيث أن الإنسان ينقل ويوصل ما يساعد غيره من ما توصل إليه هو بنفسه، كما قال ابن خلدون في كتابه المقدمة "أن الإنسان بطبيعة مدنی أو اجتماعی" وبغير هذا التواصل بين الشعوب والحضارات من خلال نقل ما توصلت إليه لاتهت ديمومة الحياة البشرية جماء وتوقفت استمراريتها، هذا ما جعل بالشعوب على اختلاف انتمائها وموطنها إلى نقل وتعليم ما توصلوا إليه حيث أن مختلف الحضارات الغابرة توصلت لأعمال وطرق وأدوات لم تكن معروفة من قبل وقاموا بنشرها ونقلها من محیطها الذي أوجدت فيه إلى أماكن أخرى، وهذا كالحروب والمعارك التي حدثت في ذلك الوقت حيث نقلت هذه المعارف إلى بلدان أخرى، إما على سبيل أن هذه البلدان أصبحت امتداد لها، أو لضرورة أملتها الظروف في ذلك الوقت كنقل أدوات العلاج والطب

إلى ما تملكه هذه الدول من ثروات طبيعية وبشرية ومالية هذا ما جعل بالدول التي لا تمتلك التكنولوجيا إلى محاولة اللحاق بالركب من أجل تحقيق ما تهدف إليه، على اعتبار أن النظام الاقتصادي العالمي الجديد وفي أعقاب سرمان اتفاقية تريبيس وتنظيم التجارة عن طريق المنظمة العالمية للتجارة وحماية حقوق الملكية الفكرية جعل يركز على ثلاثة أمور وهي: إعادة تنظيم التجارة الدولية في ضوء المصالح المختلفة، إعادة تنظيم الملكية الفكرية في إطار قواعد صارمة تتعلق بتطورات فكرة الاقتصاد القائم على المعرفة وحرية المنافسة، تنظيم نقل التكنولوجيا وفق التباين المعرفي والقدرة على التأقلم مع مقتضيات التكنولوجيا الحديثة والواقع يبين أنأغلبية الدول النامية تعتمد في تطوير صناعتها وقطاعاتها الحيوية على التكنولوجيا المستوردة ومن هنا تبرز أهمية وجود تنظيمات وتشريعات لتنظيم وتأطير عمليات نقل التكنولوجيا، ومن هذا سنحاول في هذه الورقة تبيان المسار التاريخي الذي مر به نقل التكنولوجيا، وكذا ظهر تعريف نقل التكنولوجيا وأنواعه، وفي الأخير نبين الوسيلة القانونية التي تنقل بها التكنولوجيا ألا وهي عقد نقل التكنولوجيا .

## أولاً. نقل التكنولوجيا ومصاره

عقد نقل التكنولوجيا من العقود الحديثة نسبيا وهو يتأثر حسب المنظور الذي يرى منه وترى منه التكنولوجيا والتي تختلف وتتعدد، ويدور ضمن عقد نقل التكنولوجيا حول فكرة التكنولوجيات الحديثة والمتقدمة، ونقلها وذلك في إطار تطلع الدول والمؤسسات غير المالكة للتكنولوجيا إلى بلوغ المطلب التكنولوجي من أجل تجاوز العديد من العقبات الاقتصادية والتكنولوجية التي تعاني منها، في ظل غياب المعرف والمهارات الفنية والتقنية هذا الوضع أدى بصورة أو بأخرى إلى بلورة المفهوم العام لهذه العقود وفق صورة قانونية تتوافق فيها الحقوق والالتزامات المتبادلة بين الطرفين وتعطى فيها الطبيعة القانونية والشروط والآثار التي تترتب على هذا العمل القانوني، كما أن تهيئة الإطار القانوني لنقل التكنولوجيا سيساعد على زيادة انسياط التكنولوجيا المتطرفة من

يساعد البشر ويسهم في رقيهم وتطورهم بالوجه الذي يقبله لعباده وأمر باستغلال ملحة العقل والتدبر في هذا الكون فيقول الله تعالى [يعشر الجن والإنس إن استطعتم أن تنفذوا من أقطار السموات والأرض فانفذوا لا تنفذون إلا بسلطان] الرحمن: ٢٣

ودعا رسوله الكريم محمد ﷺ والذي علمه شديد القوى، إلى العلم والمعرفة واستخدامهما في مجالات الحياة ونقلها وتعليمها لكل من هو في حاجة إليها، ولا يكتموم على الخلق، فعن أبي هريرة رضي الله عنه قال قال رسول الله ﷺ من سئل عن علم فكتمه ألم يوم القيمة بلجام من نار).<sup>٦</sup>

وعن أبي هريرة قال قال: رسول الله ﷺ أفضل الصدقة أن يتعلم المسلم علمًا ثم يعلمه أخاه المسلم) ونرى من هذه الأدلة الشرعية أن كل ذلك يثبت بما لا يدع أي مجال للشك كيف أن الإسلام صاغ للبشرية جماعة القوانين والنظم، ووضع أمام الإنسان المثال ليذكر كيف أن مهمته في الأرض تكون ل العبادة 'الله' وحده، وعماراتها لصالحبني الإنسان جميعا كما كان للحضارة الإسلامية في فجر الإسلام وفي العصور الأخرى الدور الجد الكبير الواضح في مختلف العلوم من طب وهندسة والرياضيات والفن المعماري ... إلخ وقاموا بنقلها لمختلف أصقاع معמורה والشعوب من خلال مجلمل الفتوحات التي قام بها المسلمين والتبادل التجاري الذي عرف أوجه في ذلك الوقت ومثال عن ذلك مختلف الفنون المعمارية التي أقاموها في الأندلس وتوصلتهم إلى مناهج وأدوات جديدة في الطب كالتخدير.

• **في العصر الحالي:** بقي موضوع التكنولوجيا ونقلها يأخذ منحى تصاعدي من حيث الاهتمام به ووضع الأطر القانونية لذلك، خلال القرون الخمسة الأخيرة عرفت هذه العملية أوج ثورتها من حيث التسارع لامتلاك ما توصل إليه العقل البشري ونقله من مكان لأخر، حتى أن جاءت الثورة الصناعية في أوروبا فجنت هي مكاسبها قبل غيرها وشهدت فيها الصناعة ومختلف مقوماتها ما لم تشهده من ذي قبل ومنها انتشارت إلى باقي دول العالم حسب مكانة وتطلع واهتمام كل منها، وبقيت

المعاجلة الجنود والمصابين فكانت فائدة على الشعوب المستعمّرة لتطور وتناسب معارف جديدة في هذا المجال، كما كان يتم نقل هذه المعارف من خلال التبادل التجاري والمصالح المتبادلة بين الدول والحضارات.

• **في الإسلام:** وكان للحضارة الإسلامية والإسلام كل إسهامات بارزة في عملية نقل مختلف المعرف والعلوم والتقنيات والتي منها تولد التكنولوجيا بمفهومها الحديث، بحيث لا يمكن بأي وجه كان إنكار دور الإسلام والمسلمين في إنشاء وتطوير مختلف العلوم والنظريات والمناهج العلمية والتعلمية، والاختراعات والاكتشافات ومن ثمة نقلها إلى مختلف الأمم والشعوب ولا يمكن كذلك التذرع على كون التكنولوجيا وعمليات نقلها من المواضيع الحديثة النشأة، وإنما الأمر وما فيه أن العملية وكل مقومات كانت موجودة ولكن ليست وفق النسق والإطار التي هي عليه الآن حيث أن هذه العمليات كلها كان يطلق عليها مصطلح "مبدأ التسخير"<sup>٧</sup>، والذي يعني تحقيق أقصى استفادة ممكنة من الطبيعة التي سخرها الله تعالى للإنسان واستغلالها بواسطة المعرف العلمية، ويعد مبدأ التسخير في الإسلام من الملامح الرئيسية للرؤية الإسلامية للكون والحياة والإنسان واعتماده على العلم والمعرفة وتطبيقاتها واقعيا وصولاً لتسخير الطبيعة لخدمة الأهداف الإنسانية وفق ما أوصى به الله عز وجل خلقه، ومن هذا كله يتبين أن العناصر المكونة للتكنولوجيا ونقلها يعد من المواضيع التي أدركتها بل وساهمت فيها الحضارة الإسلامية وهذا ما تبينه الآية الكريمة لقول الله سبحانه وتعالى [وإذا أخذ الله ميثق الذين أوتوا الكتب لتبيّنه للناس ولا تكتمنه فنبذوه وراء ظهورهم واشتروا به ثمنا قليلاً فيئس ما يشترون] آل عمران: ١٨٧

فالعلم والمعرفة من النعم والآلاء التي من الله بها على عباده وأمر خلقه أن يعملوا بها ويوصلوها وينقلوها بالتواتر من قوم إلى آخر فهو الذي خلق الإنسان وعلمه البيان وفضله على ما خلق تفضيلاً، وأمره بالعلم والتعلم والعمل بهما والأخذ بكل ما يساعد إليهما من قول وعمل ودعا بنـي آدم بالتبصر في ما خلق، وأن يخذـوا في كل ما

باعتبارها الدول المتقدمة المهيمنة على هذا المجال،<sup>٨</sup> كما قامت التنظيمات الدولية والإقليمية في بناء تنظيم جديد يحقق التنمية الاقتصادية والتقنية العلمية فكان ميلاد المؤتمر النقدي والمالي الذي انعقد في «بريتون وودز» في الولايات المتحدة الأمريكية عام ١٩٤٤ والذي حضره ممثلون عن ٤٤ دولة، وعليه تم إنشاء صندوق النقد الدولي والبنك الدولي للإنشاء والتعمير وتم إرساء قواعد النظام الاقتصادي الدولي الجديد والذي يبنى على قواعد المنافسة والمنافسة الشريفة وتنتقل الصناعة والمعارف دون احتكار وهيمنة وفق أنظمة قانونية محددة لكل ذلك.

٢. على الصعيد الإقليمي: لقد أدركت الدول النامية أن تحقيق التنمية لا يتأتى إلا برفع الكفاءات التكنولوجية الوطنية لهذه الدول وتدعيمها سواء بإنتاجها محلياً أو استيرادها فنجد:

١,٢ حركة عدم الانحياز: تضم هذه الحركة في أغلبها الدول النامية والسايرة في طريق النمو والتي كانت لنفسها نسق إيديولوجي ونظام جديد بعد ظهور الصراع بين أقطاب الصناعة والاقتصاد وهذا من أجل إحقاق بعض التوازن وإيجاد موقع قدم بين كل هذه الأحداث المتتسارعة، وعبرت هذه الحركة بصدق عن طموحات هذه البلدان في امتلاك التكنولوجيا وتحقيق التقدم التكنولوجي ومحاوله نقل التكنولوجيا، من الدول المتقدمة بوصفها الحائز والمحتكر لها إلى الدول النامية بوصفها المستورد والطامح لامتلاك التكنولوجيا وهذا بعد تحقيقها لنتائج هزيلة التي أسفرت عنها البرامج التنموية التي وضعها سلطات وهيئات هذه البلدان من أجل النهوض بهذا القطاع، ما جعل بأعضاء الحركة عبر مختلف المناسبات التي أتيحت لها ومن خلال عقد مؤتمرات وقمم خاصة بالحركة إلى طرح فكرة التكنولوجيا وسبل وكيفيات نقلها وفق إطار قانوني يضمن حقوق المورد والمستورد ويضبط الشروط ويدلل العقبات أمام كل هذه العمليات، حيث تبني مؤتمر القمة الرابع لدول عدم الانحياز المنعقد في الجزائر في سبتمبر ١٩٧٣ فكرة تغيير النظام الاقتصادي العالمي، ووضع برنامج عمل اقتصادي جوههه اعتماد الدول النامية على قوتها الذاتية

في التغير والتطور في الكم والكيف بعد الحرب العالمية الثانية، تغيراً غدت معها هذه العملية تختلف عما كانت عليه في وقت سابق خاصة بعد استقرار سلطان الدول وتنظيمها للتشريعات والقوانين وجهاز القضاء، فولدت القواعد القانونية المنظمة للمعاملات والواقع القانونية الجديدة وذلك على الأصعدة التالية:

١. على الصعيد الدولي: مع تعاظم الدور التي تلعبه عملية التكنولوجيا ونقلها في وجود الدول واستمراريتها لهذا فقد زخرت الساحة الدولية والإقليمية بعدد هائل من المؤتمرات والمعاهدات والقرارات التي تتولى بتنظيم كل الحقل التكنولوجي، فبدأً باتفاقية باريس لحماية الملكية الصناعية والتي تعتبر حجر الأساس في هذا الموضوع لاعتبار أن الملكية الصناعية وكل عناصرها عنصر من عناصر التكنولوجيا، وتصح أن تكون محلاً لعقد نقل التكنولوجيا في حد ذاته، وبعد أن وضعت الحرب العالمية أوزارها رأت بعض الدول أنه من الضرورة إرساء قواعد تنظم وتكسر الاحتكار الموجود في الصناعة والتجارة ومنه إلى التكنولوجيا، فترجم بميثاق هافانا لعام ١٩٤٦ والذي لم يتثنى له أن يوضع محل التنفيذ ويدخل حيز التطبيق، وصولاً إلى الاتفاقية الدولية لتعريفة الجمارك لسنة ١٩٤٨ والتي أبرمتها الدول الأعضاء في المنظمة الدولية وكانت علامة على الطريق السليم في معالجة الموضوع وأعقبت بإنشاء المنظمة العالمية للتجارة كما كان للمنظمة العالمية للملكية الفكرية "الويبو" إسهام واضح في في موضوع نقل التكنولوجيا إذ أصدرت في عام ١٩٧٨ دليلاً للنواحي القانونية لموافقة وإعداد تراخيص الملكية الصناعية واتفاقيات نقل التكنولوجيا المناسبة لاحتياجات البلدان النامية، ويشمل هذا الدليل ثلاثة أبواب: (الباب الأول عبارة عن مقدمة تضم المسائل الأولية مثل عقبات نقل التكنولوجيا وسبل وكيفيات نقلها، الباب الثاني فهو بعنوان عملية التفاوض ويشتمل على البيانات العامة، أما الباب الثالث فهو يضم ملاحظات تفسيرية وأمثلة لكل العمليات)، على أن الاتفاقيات المباشرة والتي تعنى بنقل التكنولوجيا عرفت تشنج وخمول وباءات بالفشل وهذا راجع ليبة الدول المصدرة للتكنولوجيا

اقتصادها من قبل الشركات متعددة الجنسيات، كما كان الهدف منه الإعفاء من الرسوم الجمركية بين هذه الدول وتنظيم عقود نقل التكنولوجيا وإحالتها إلى هيئات متخصصة لتقيم مدى التطور في هذا المجال.

**٤، الدول العربية:** مع أن الدول العربية في مجملها أعضاء في حركة عدم الانحياز إلى أنها لم تأتِ إلى أن تكون نفسها مجمع خاصاً بها لاعتبار أنها شتركت في عدة مقومات كالدين واللغة والماضي المشترك والتقارب الجغرافي والثقافي بين شعوب هذه الدول، فعمل العالم العربي على توحيد الرؤى والتوجهات المستقبلية وهذا من خلال المحادثات والمؤتمرات التي نظمت من طرف هذه الدول من أجل النهوض بقطاع التكنولوجيا ونقلها، سواء داخل جامعة الدول العربية في عدة مناسبات لها أو خارجها، كالملتقى العربي الأول في القاهرة عام ٢٠٣ جوبلية ١٩٦٩ والتي على نتائجه أنشأ المكتب العربي المشترك للحقوق المرتبطة بالملكية الفكرية، أو من خلال جولة الدوحة التي سميت باسم (أجندة الدوحة للتنمية) والتي تهدف لإعطاء دفعة جديدة للنظام التكنولوجي والتجاري وأثره على الدول النامية ومنها الدول العربية، كما أسست هذه الدول المنظمة العربية للتنمية، وكذا أنشأت منظومة عربية عام ١٩٩٥ تُعنى بتبادل المعلومات التكنولوجية وتقديم المساعدة الفنية ووضع تشريعات مشتركة لوضع إطار قانوني موحد لهذه العملية، كما كان العمل جاري على فتنة ضيقة من هذه الدول كاتحاد المغرب العربي الكبير ودول مجلس التعاون الخليجي، سواء لنقل وتبادل ما تملكه من معارف وتكنولوجيا أو من خلال استيرادها من الدول المتطورة كما أن الدول العربية في مجملها أو في بعض منها أقامت اتفاقيات ومراسيم للتعاون العلمي والتكنولوجي بينها وبين الدول المتقدمة كالاتفاقيات والمؤتمرات التي كانت بين الصين من جهة والدول العربية من جهة أخرى، أو بين الجزائر والاتحاد الأوروبي أو ألمانيا حول تبادل المعارف التكنولوجية وتطوير بعض المؤسسات ذات الإنتاج التكنولوجي، وبين المغرب والإتحاد الأوروبي في جنيف بشأن فحص براءات الاختراع التكنولوجية من طرف الدول الأوروبية وتحسين النشر الإلكتروني لبراءات

وذلك من خلال السيطرة على مواردها وتقدير القيمة الحقيقية لهذه الموارد،<sup>٩</sup> في القطاعات التي تمكّن من إنتاجها لوحدها وما لا يمكن إنتاجه تستورد طرق وعمليات إنتاجه وهذا لكسر التبعية في المحاور الأساسية التي تبني عليها الحياة، كالقطاعات التجارية والمالية والتكنولوجية والتقنية ومجال العلوم والتعلم وركزت الحركة في كل

دول أعمالها على مدار سنوات عملها على:

- المطالبة بإقامة نظام اقتصادي دولي جديد تؤخذ فيه بالحسبان مصالح الدول النامية.
- العمل على إقامة حوار بين البلدان المتطرفة والنامية لمناقشة قضايا التنمية وتطويرها.
- العمل على وضع القواعد القانونية التي تحدد التكنولوجيا وامتلاكها.
- إرساء النظم القانونية التي تحدد سبل وكيفيات نقل التكنولوجيا.
- التركيز على التعاون الصناعي والاقتصادي بين كل الدول.
- المطالبة بإحداث تكنولوجيا تلائم مع ظروف واحتياجات كل البلدان.
- العمل على وضع حد لهيمنة الشركات الكبرى والدول الصناعية.

**٢، الدول الإفريقية:** فقد قامت بعض من الدول الإفريقية في ١٣ سبتمبر ١٩٦٢ بإبرام اتفاق بناءً على مقترح قدمته "منظمة الأفروملجاش" والتي تضم كل من (الكامرون، جمهورية إفريقيا الوسطى، الكونغو، الكوت迪فوار، الغابون، موريتانيا، النيجر، السنغال، تشاد، الطوغو، مدغشقر فولتا العليا، الدهاومي)<sup>١٠</sup> لوضع تشريع موحد لحماية عناصر الملكية الصناعية وتأثيراتها بينها. كما قامت الدول الإفريقية الناطقة بالإنجليزية بعقد مؤتمر في زامبيا في عام ١٩٧٤، من أجل وضع الإطار العام للملكية الصناعية وتأثيرها على التكنولوجيا.

**٣، دول أمريكا الجنوبيّة:** قامت هذه الدول بالتوقيع على ميثاق أطلق عليه اسم "ميثاق الأنديز" ويضم كل من (بوليفيا، الشيلي، البيرو، كولومبيا، فنزويلا والإكوادور) وجاء لكسر الاحتكار المفروض عليها وعلى

رأب الصدع وتقليل الهوة الموجودة بين هذه الدول فيما يتعلق بامتلاك التكنولوجيا وإنتاجها والهيمنة عليها، وقد تم إدراج هذا الموضوع ضمن الكثير من القرارات التي تم إصدارها من طرف جمعيتها العامة، ويدل هذا على انشغال المجموعة الدولية ممثلة في هيئة الأمم المتحدة بهذه القضية الشائكة والمعقّدة وخاصة الدول النامية لأن هذا الموضوع يعنيها بالشكل الأول، فقد لعبت هذه الهيئة دوراً فعالاً في سبيل وضع سياسة خاصة بموضوع نقل التكنولوجيا تكون جامعة لكل المصالح المختلفة ما انعكس على مجموع الإجراءات والتوصيات التي تبنتها في سبيل إقرار نظام جامع مانع يوجه وينظم ويراقب هذه العملية، لتسهيل نقل التكنولوجيا لاتباهها للفجوة التكنولوجية الموجودة ما جعلها تصدر عدّة قرارات هامة في هذا الموضوع، فكان القرار الذي أصدرته الجمعية العامة تحت رقم ١٧١٢ بتاريخ ١٩ سبتمبر ١٩٦١ بناءً على طلب تقدمت به البرازيل أول خطوة قامت بها تتعلق بنقل التكنولوجيا إلى الدول النامية وتأثير براءة الاختراع في هذه العملية وقد طالبت الجمعية العامة بإجراء دراسة حول انتقال التكنولوجيا عبر الحدود الدولية، وأشار براءة الاختراع على التكنولوجيا وعلى اقتصاد الدول النامية وتواتت بعد هذا القرار عدّة قرارات أخرى تدعو إلى ضرورة التعاون لإسقاط الشروط والإجراءات المقيدة لعمليات نقل التكنولوجيا ومحاولة تعديل بعض الاتفاقيات والأنظمة التي لها علاقة بالموضوع كالقرار رقم ٢٠١ عام ١٩٧٤ بشأن إعادة النظر في النظام الاقتصادي الدولي حيث نص على: (يجب أن لا تتحصر التكنولوجيا في الدول المتقدمة وحدها بل يجب نقلها إلى الدول النامية، وذلك عن طريق إيجاد قانون دولي يكفل توفير الحصول عليها بشروط أفضل وبشكل يتناسب مع ظروف وقدرات الدول النامية كل على حدا)،<sup>١١</sup> تلاه بعد ذلك المؤتمر التي أقامته الهيئة وعقد هذا المؤتمر في خمس دورات في الفترة الممتدة بين ١٩٧٨-١٩٨٥ لغرض تبني تقنيّن عملية نقل التكنولوجيا وأهدافها والخطوط العريضة لكل عملية نقل وتبادل، كما أصدرت الجمعية العامة للمنظمة قرار رقم ٣٣٦٢ في ١٦ ديسمبر ١٩٨٥ ودعت

الاختراع المغربي وتسهيل نقل التكنولوجيا.

**٢ الدول المتقدمة:** تركز العلاقات والمبادلات الاقتصادية فيما بين الدول النامية والدول المتطرفة إلى حد كبير على عنصر التكنولوجيا باعتباره المصدر الحديث للقوة التي أصبح يمتاز بها العالم المصنوع، وعلى اعتبار أن الدول المتقدمة هي المسيطر والمهيمن بنسبة تصل إلى ٩٠٪ على إنتاج التكنولوجيا والمعارف التكنولوجية والمحتكر بشكل كبير على التجارة الدولية ونقل وتبادل الخبرات التكنولوجية وبذلك فإن هذه الدول تتمتع بمركز المسيطر على هذه العمليات، ما مكّنها من فرض سياساتها وبرامجها وأهدافها من خلال توظيف عنصر التكنولوجيا بل وخلق عنصر الهيمنة والتبعية لها وفق إستراتيجياتها المحددة على ما يتّناسب مع إيديولوجياتها فحاوّلت تنظيم وتحديد عملية نقل التكنولوجيا حسب الوجهة والمنظور الذي يساعدّها من خلال الشروط والإجراءات المساعدة لذلك ومثال ذلك: الولايات المتحدة الأمريكية في ١٩٥٠-١٩٦٠ قررت بيع ونقل ما تحوزه من تكنولوجيا و المعارف تقنية إلى دول أقل تطور أو دول نامية حديثة الاستقلال من أجل استقطاب هذه الدول إلى مسكنّرها الرأس مالي وفرض وجودها من خلال التبعية التي أوجّدتها من هذه العمليات، وكذا محاولة الاتحاد السوفيتي سابقاً لنقل وتعليم بعض الأساليب والخبرات المعرفية المرتبطة بالأسلحة.

**٣ على صعيد هيئة الأمم المتحدة:** لقد اهتمت المنظمات الدولية بموضوع التكنولوجيا ونقلها وتبادلها باعتبار أن هذا الموضوع يعد مشكلة دولية عنيت بها الكثير من الهيئات، ومنها منظمة الأمم المتحدة حيث كانت مساعي حثيثة جرت في رحابها خصّت لهذا الموضوع وكان من صميم عمل هذه المنظمة في كثير من جمعياتها العامة على اعتبار أن هذه الهيئة تضم غالبية دول العالم المتطرفة والمتقدمة منها أو النامية والمتختلفة منها وبعد ظهور موجات التحرر التي عرفتها غالبية الدول التي كانت تأن تحت وطأة الاستعمار انضمت أفواجاً لهذه المنظمة، ما جعلها تعمل على تقريب وجهات الرؤى بين المصالح المتناقضة والمختلفة بين هذه الدول ومحاولـة

على الإسراع في تحقيق التنمية الصناعية في الدول النامية، من أجل المساهمة في تحقيق نظام اقتصادي دولي وتنمية التعاون على المستوى الشامل والجهوي، والوطني والقطاعي).

**٣ـ٣ـ البنك الدولي للإشاء والتنمية:** بحيث يساهم على نحو غير مباشر في التنمية التكنولوجية والتطور التكنولوجي، وهذا من خلال المساعدات والقروض التي يقدمها للدول وخاصة النامية منها لأجل إنفاقها وتحصيصها في هذا المجال، على اعتبار أن بعض الدول النامية تعاني من التخلف التكنولوجي وعدم الإقبال على نقل التكنولوجيا لقلة الموارد المالية التي تسهم في هذه الظاهرة ومنها إلى تطوير هذه الدول.

**٤ـ على الصعيد الوطني:** اقتنتع الكثير من الدول وخاصة النامية منها على أن التقدم والتطور التكنولوجي لم ولن يكون ما لم تعطى بالاً للتكنولوجيا إنتاجها وتطويرها، وهو ما ينبغي أن يكون سواء من خلق مقومات التكنولوجيا بنفسها أو استيرادها ونقلها من الدول المتقدمة، سواء في شكلها النهائي أو عن طريق نقل البرامج والتقنيات المساعدة لذلك وهذا للاتصال بنفسها إلى عصر التكنولوجيا بتطوير قدراتها على استيعاب التكنولوجيا وعدم الوقوف مكتوفة الأيدي مبهورة بالإنجازات التكنولوجية التي توصل إليها غيرها، ومن هذا المنطلق قامت العديد من الدول وبالأخص النامية، إلى المبادرة بتنظيم عملية نقل التكنولوجيا من خلال إعادة رسمكلة سياساتها بوجه يتنماش مع هذه الظاهرة وكذا قامت بسن قوانين ولوائح وإجراءات مشكلة بذلك إستراتيجية وطنية تعنى بالظاهرة في حد ذاتها، وهذا لسد الفراغ التشريعي الموجود على المستوى الدولي وافتقاره إلى الآليات والنظم التي تسهل وتنظم عملية نقل التكنولوجيا على المستوى التي تطمح إليه الدول النامية، ومن هذه الدول التي كانت سباقاً لإصدار قوانين تعنى بهذا الشأن (البرازيل الهند، المكسيك، القلبين، البيرو) ويطلق على هذه القوانين والتشريعات التي أصدرتها هذه الدول في مجال تنظيم عملية نقل التكنولوجيا بـ”التشريعات الدفاعية”， على أساس أن هدف هذه الدول هو الحفاظ

فيه كذلك إلى: (على جميع الدول أن تتعاون من أجل وضع مجموعة من التشريعات لنقل التكنولوجيا وبصورة خاصة وفقاً لاحتياجات الدول النامية، وأن العمل على مثل هذه المجموعة يجب أن يتواصل في إطار مؤتمر الأمم المتحدة، ويجب إعادة النظر في الاتفاقيات الدولية المتعلقة ببراءات الاختراع والعلامات التجارية بشكل يجعل منها أدوات مرضية لمساعدة البلدان النامية على نقل التكنولوجيا)، وبقيت هذه الهيئة في إصدار قراراتها وعقد مؤتمراتها وجمعياتها بالشكل الذي يتاسب مع هذه الظاهرة إلى حد وقتنا الحالي، كما أنشأت المنظمة هيئات أخرى ترتبط بها كان للتكنولوجيا مكان في مواضع عمل هذه الهيئات ونذكر منها:

**١ـ٣ـ مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية (الأونكتاد):** بتاريخ ٠٨ ديسمبر ١٩٦٢ وافقت الجمعية العامة لهيئة الأمم المتحدة من خلال قرار أصدرته، على إنشاء جهاز متخصص بأمور قضايا التنمية يتبع هيئة الأمم المتحدة، وكان ذلك في المؤتمر الذي عقد في جنيف في ٣٠ ديسمبر ١٩٦٤ وعليه أنشأ مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية وشكلت الأجهزة والهيئات التي يتكون منها ووضع القانون الأساسي له، ويعتبر هذا المؤتمر منظمة دولية تنفيذية متخصصة وتابعة لهيئة الأمم المتحدة وتعنى بمشاريع الأمم المتحدة للتعاون الفني والتكني في مجال التجارة الدولية وما يتصل بها من قضايا اقتصادية والتنمية ونقل التكنولوجيا وتطويرها لاعتبارها من القضايا التي باتت من صميم التنمية والتطور،<sup>٢</sup> ومنذ ذلك أقر هذا المؤتمر برامج عمل وسطر الخطوط العريضة التي تضمن كل مجالات التنمية ونقل التكنولوجيا، من خلال الدورات المتعاقبة والمنتظمة لهذه الهيئة.

**٢ـ٣ـ منظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية (اليونيدو):** رأت هذه المنظمة النور في ١٧ نوفمبر ١٩٦٦ وكان ذلك تحت ضغط من الدول النامية الأعضاء في هيئة الأمم المتحدة فأصدرت قرار رقم ٢١٥٢ الذي يقضي بإنشاء هذه المنظمة، ولم تتط هذه المنظمة بمهامها الأساسية إلى في ٠٨ أبريل ١٩٧٥، وجاء في القانون المؤسس لها على أن: (تضطلع المنظمة بالعمل

على مصالحها في مواجهة منتجي ومصدري التكنولوجيا،<sup>١٣</sup> وهذا ما شجع الدول النامية الأخرى إلى المبادرة بإصدار هكذا قوانين، وكان الأمر كذلك بالنسبة للدول العربية التي حاولت أن تغطي هذا الموضوع بالمنظلة القانونية فسنت بعض القوانين والتشريعات التي ترتبط بفكرة التكنولوجيا، كالملكية الفكرية والملكية الصناعية وعناصرها الأخرى أما المشرع العربي الذي أعطى موضوع نقل التكنولوجيا أهمية ومساحة مقبولة هو المشرع المصري، الذي أصدر قانون التجارة الجديد<sup>١٤</sup> رقم ١٧ الصادر عام ١٩٩٩ والذي احتوى على فصل كامل تحت عنوان نقل التكنولوجيا، وأما فيما يخص المشرع الجزائري فنجد في هذا الموضوع القانون رقم ١٣/٨٢ الصادر في ٢٢ أكتوبر ١٩٨٢ المتعلّق بإنشاء شركات الاقتصاد المختلط.<sup>١٥</sup>

## ثانياً: أحكام وقواعد نقل التكنولوجيا

يُسْتَدَلُّ من التطور التاريخي لنقل التكنولوجيا أن هذه العملية مرت بمراحل سواء على الصعيد الدولي أو الوطني أثرت في النظام العام لهذه الظاهرة ككل، فالجهد الذهني الجبار الذي بذله العلماء والمختصين ورجال القانون والفقهاء جدير بالتقدير، وأنه خلائق بالبشرية الاعتراف بفضل هؤلاء لما قدموه من أجل إيجاد التكنولوجيا وجعلها عنصراً جوهرياً في المجتمع، ومساهمة في تطويره التكنولوجي ورقيه ولو تطلب الأمر نقل هذه التكنولوجيا من بلدان أخرى.

فعملية نقل التكنولوجيا والعقود التي تتم بها من الأمور حديثة النشأة فهي ظاهرة ذات بعد اقتصادي تموي وصناعي تهيمن عليه عدة عوامل مختلفة الأبعاد، لهذا التنظيم القانوني لهذه العملية يعد في حد ذاته إنجازاً ولهذا الأمر فمختلف التعريفات والمفاهيم التي ترتبط بهذا الأمر تعد في غالبيتها من المبادئ العامة، أو اجتهادات فقهية وقضائية، لهذا فمصطلاح نقل التكنولوجيا أو عقد نقل التكنولوجيا أستخدم في غالبية الأمر بشكل متواتر من مكان وزمان إلى آخر ما ترسخ في الذهن أن هذه العملية لها نظام وإطار قانوني واحد وموحد يعني بكل التفاصيل والخصوصيات بدءاً من

عنيت بهذه العملية فنجد:

لتقليل الفجوة بين الدول الصناعية والدول النامية لتحقيق التطور التكنولوجي وهذا ما يعرف بنقل التكنولوجيا.

فنقل التكنولوجيا يرتكز في مضمونه على نقل العلوم والمعرف والتقنيات من بلد لأخر أو من منطقة لأخرى ومن ثمة تبادلها بين أرجاء العالم، كما أنه يمثل نقل أساليب صناعية ووسائل الإنتاج وفن تلك الصناعة من بيئتها الأصلية إلى بيئه اجتماعية أخرى، بحاجة إليها فتدمج هذه العناصر في البيئة الجديدة وفق ظروفها ومتغيراتها بشكل يجعل من التكنولوجيا المستوردة تتناسب مع متطلباتها، ويصبح لها حق استخدام المعرفة التكنولوجية الداخلة في عملية الإنتاج التي تم تصميمها في مراحلها في الدول الصناعية.

من هذا يمكن أن نعرف عملية نقل التكنولوجيا على أنها، نقل مختلف المعارف والمعلومات العلمية والخبرات التقنية والفنية بواسطة التعليم والتدريب ونقل كل أو جزء من براءات الاختراع والعلامات، والمعرفة الفنية غير الممنوع عنها براءات اختراع والمهارات التي لا تنفصل عن ميدان الصناعة والإنتاج، والمعرفة التكنولوجية المحسنة والقابلة للتجسيد في أشياء مادية كالمعدات والآلات، كما أن استيراد السلع الأساسية يمثل القسط الأوفر من التكنولوجيا المنقولة إلى الدول النامية، وتمثل السلع الأساسية وتسلیم المجمعات الصناعية العنوان الرئيسي في حركة نقل التكنولوجيا، فالتكنولوجيا المنتجة بعناصرها المتكاملة في الدول المتطرفة تنتقل إلى دول نامية بناء على طلبات هذه الدول، وتتعدد صور وكيفيات نقل التكنولوجيا بناء على متغيرات تحكم فيها عدة عوامل وكذلك بناء على طبيعة ونظام العناصر المنقولة.

فحينما تكون بصدده نقل التكنولوجيا وخاصة إذا كانت تمثل في نقل كفاءات واحتياطات عامة تجاه متلقى التكنولوجيا، والذي يتحتم عليه أن يحكم السيطرة على العملية الإنتاجية الناشئة عن هذه التكنولوجيا المنقولة، كما أن نقل التكنولوجيا وكافة المعلومات المرتبطة بها لا يعني بالضرورة نقلها كلياً، لأنه أحياناً يكون من الصعب عملياً نقل كافة هذه المعلومات، فعليه نلاحظ أنه يجب في بعض حالات نقل التكنولوجيا، أن هذه العملية تتبع

• **تعريف نقل التكنولوجيا:** إن أول شيء يصادفنا في إعطاء تعريف لهذه العملية هو كلمة النقل، والتي بها يكون تغيير بيئه التكنولوجيا فهذا المصطلح هو الأكثر تداولاً في هذه الظاهرة سواء تعلق الأمر بمختلف المؤتمرات والقرارات أو المعاهدات ومشاريع القوانين سواء محلياً أو إقليمياً، أو دولياً، وبالرجوع إلى المعنى اللغوي للكلمة نجد أن كلمة النقل تعني؛ هو انتقال الشيء سواء كان جامد أو متحرك من حيزه الذي يشغله إلى حيز مكاني آخر ويعني حمل وتغيير مكان آخر جديد، أما الكلمة في معناها القانوني فنجد؛ هو تصرف بواسطته يتم انتقال الحق من شخص لأخر و به يتغير صاحب الحق في مواجهة لغير على إثر واقعة أو عمل قانوني.

أما تعريف نقل التكنولوجيا بمعناها المركب فنجد؛ تعريف مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية على النحو التالي: نقل التكنولوجيا هو عبارة عن نقل معلومات منهاجية ضرورية لتصنيع المنتجات ولتطبيق خطة معينة أو تقديم خدمات بعينها، وهو لا يمتد ليشمل المعاملات التي تمثل بيعاً أو إيجار لمال ما.

أو تمثل عملية نقل التكنولوجيا في تلك العملية الفكرية التي تقوم بين المورد والمستورد إذ أنه على المورد أن يقوم بإتاحة الفرصة للمستورد لكي يقوم بالوصول إلى المعلومات والخبرات التي عليه أن يقربها ويوفرها للمستورد،<sup>12</sup> ولا شك أن هذا يفترض أن يكون هنالك تعاون وتبادل مسبق بين الطرفين وهذا من أجل إتمام هذا النقل وفق الرؤية التي يراها الطرفان مساعدة لذلك.

ويمكن تعريف عملية نقل التكنولوجيا من التكنولوجيا نفسها، فمفهومها الواسع هي مجموعة من نظم المعرفة والتقييمات والخبرات والعناصر المادية والمعنوية الأخرى والتنظيمات المستخدمة لإنتاج المنتجات والخدمات اللازمة لإشباع الحاجيات الاقتصادية والاجتماعية في بلد ما، وبما أن التكنولوجيا أمر لا غنى عنه لتحقيق التطور والتنمية المنشودة فليس من المستغرب أن تسعى الدول النامية،<sup>13</sup> إلى استيراد التكنولوجيا بعناصرها من البلدان المتطرفة والصناعية ونقل القدرات التكنولوجية، وهذا

للتكنولوجيا من الأوجه الشائعة في وقتنا الحالي ويتمثل هذا النمط من النقل في أن التكنولوجيا تكون وجهتها خارج حدود الإقليم والمكان والنظام أو المجموعة الواحدة، بحيث يعتبر كل طرف من طرفي عملية نقل التكنولوجيا مستقلًا استقلال تاماً عن الآخر بحيث أنه لكل منها نظام وإطار وقانون وسيادة لوحده على نفسه دون تبعية أو تجرؤ للأخر بأي وجه كان، وصور هذا النوع هو نقل التكنولوجيا من دولة متقدمة منتجة ومتحكمة فيها باتجاه دولة أخرى في أغلب الأحيان تكون نامية، أو نقل التكنولوجيا من شركة بسيطة أو متعددة الجنسيات نحو دولة أو شركة أخرى لا وجود رابط بينها وتعتبر مشروعاتها مستقلة عن بعضها البعض، وفي هذه الحالة يطلق على طرفي العملية ناقل أو مصدر التكنولوجيا من جهة ومتلقي أو مستورد التكنولوجيا من جهة أخرى، ولذا يمكن حصر هذا النوع في الحالتين التاليتين: (-) حالة إذا ما تم نقل التكنولوجيا خارج الإقليم الواحد للدولة الواحدة - حالة ما إذ تم النقل في إقليم واحد بين طرفان لا تربطهما أي علاقة بهذا الإقليم المذكور ولمصالح لا تخصه)، فمعيار التمييز في هذا النمط هو مكان ووجهة النقل وجنسية الناقل والمنقول له وهذا النقل في غالبه يتم وفق عقود تبرم بين المتلقين والموردين.

**النقل المختلط للتكنولوجيا:** تنقل التكنولوجيا إما بالنمط الداخلي أو بالنطء الخارجي وهذا ما يبناء في ما أعلاه، بحيث يكون لمكان ووجهة التكنولوجيا الفيصل في تحديد النمط ولكن يحدث أن يختلط النوعان مع بعضهما مكونين نوع ثالث، وصورةه أن يكون النقل من إقليم غير الإقليم الموجهة إليه، كالنقل الخارجي ويكون بواسطة الشركات متعددة الجنسيات إلى أحد فروعها إلى أن الدولة المضيفة للفرع لها جزء من هذه الفروع أو رأس المالها، أو بناء على شرط واتفاق مسبق على أن نقل التكنولوجيا بين الشركة الأم وفروعها تستفيد منه الدولة المضيفة لهذه الفروع دون الرجوع لها أو إبرام عقود أخرى جديدة معها فهذا النقل تعتبر وجهته ومكانه مختلف بحيث هي خارج إقليم البلد الواحد، ولكن النظام والقانون والهدف الذي يجمع بينها واحد.

تعاون علمي صناعي وتجاري وتكنولوجي تنموي، وإقامة علاقات قوية بين الدول الصناعية المتطرفة أو أحد شركاتها وبين الدول النامية المتلقية للتكنولوجيا والطامحة للتطور والرقي التكنولوجي.

• **أنواع نقل التكنولوجيا:** التكنولوجيا كظاهرة تعد من الظواهر ذات التأثير طويل المدى على البيئة التي نقلت إليها وتختلف هذه العملية حسب النمط الذي نقلت به وإليه إلى:

**النقل الداخلي للتكنولوجيا:** وهذا النقل يتمثل في عملية نقل التكنولوجيا داخل المشروع الواحد بحيث تكون العملية داخل نظام ومجموعة واحدة، ويكون في غالبية الأمر على شاكلة الشركات المتعددة الجنسيات المنتشرة على الصعيد العالمي، لأن تروج هذه الشركات بعض أو كل عناصر التكنولوجيا باتجاه فروعها المتواجدة سواء في نفس البلد الموجودة فيه الشركة الأم أو في اتجاه فروعها الموجودة خارج البلد الواحد، ويعتبر هذا النقل من صميم عمل هذه الشركات باعتبار أن التكنولوجيا المتداولة من الشركة الأم إلى فروعها يتم بشكل حزمات تكنولوجية كافية لسد جميع حاجيات فروعها مما يجنبها القيام بأعمال وتجارب جديدة من أجل الحصول على تكنولوجيا كانت موجودة من قبل أو الدخول في علاقات مع الدول المضيفة لهذه الفروع والتي قد يتربّع عليها كشف بعض الأسرار التي تعد من قبيل أعمال وأهداف الشركة الأم، ومما يجب كذلك الزيادة في تكاليف الإنتاج ويكون نقل التكنولوجيا في شكلها العام لحاجة الفروع إليها من خلال نقل العناصر الأساسية سواء على طريق تدريب وتلقين العمال والإداريين في التقنيات المختلفة أو من خلال نقل السلع والآلات والمنتجات التكنولوجية، فالنقل الذي يأخذ الصورة الداخلية والذي يتم بين مؤسسات وشركات وهيئات واحدة من حيث أن المكان الذي يجمعها واحد بحيث تكون في إقليم الدولة الواحدة، أو النظام والإطار العام والهدف الذي يجمعها واحد ومشترك ويتم هذا النقل بموجب عقود تبرمها الشركة الأم مع فروعها أو بين الفروع في حد ذاتها.

**النقل الخارجي للتكنولوجيا:** يعتبر النقل الخارجي

طريقة فنية خاصة لإنتاج سلعة معينة أو تطويرها أو لتركيب أو تشغيل الآلات، أو أجهزة، أو تقديم خدمات، ولا يعتبر نقل التكنولوجيا مجرد بيع أو شراء أو تأجير أو استئجار السلع، ولا بيع العلامات التجارية، أو الأسماء التجارية أو الترخيص باستعمالها إلا إذا ورد ذلك كجزء من عقد نقل التكنولوجيا، أو كان مرتبطاً به.

ويتبين من هذا التعريف أن جوهر اتفاق نقل التكنولوجيا ليس العناصر المادية التي يشملها محل الاتفاق، وإنما هو العنصر المعنوي الذي يتمثل في حق المعرفة أو المعلومات والخبرات أو الخدمات الفنية، وهذا ما ذهب إليه كذلك المشرع المصري في تعريفه لعقد نقل التكنولوجيا.<sup>٢٠</sup>

كما تم تعريف عقود نقل التكنولوجيا في المدونة الدولية للسلوك بأنها: ترتيبات بين الأطراف متضمنة نقل المعرفة المنهجية لصناعة منتج أو لتطبيق عمليات أو تقديم خدمات، ولا تشمل الصفقات المتضمنة وفقط بيع أو إيجار السلع، وقد عددت المدونة العقود التي تمثل عقود نقل التكنولوجيا في:

١. نقل ملكية ترخيص كل أشكال الملكية الصناعية، باستثناء العلامات والأسماء التجارية ما لم تشكل جزءاً من عقد نقل التكنولوجيا.
٢. التزويد بالمعرفة الفنية والخبرة التقنية.
٣. التزويد بالمعرفة التكنولوجية الضرورية لمشاريع تسليم المفتاح.
٤. التزويد بالمعرفة التكنولوجية الضرورية لاكتساب واستخدام المواد الأولية والوسيلة أو كليهما.
٥. التزويد بالتسهيلات التكنولوجية الخاصة في اتفاقيات التعاون الصناعي والتقني.

وهذا التعريف بين أن عقد أو عقود نقل التكنولوجيا يمكن أن يستعمل على المعنى المادي والفنى للتكنولوجيا، أي يجمع عناصرها ومكوناتها وفق ما يراه المتعاقدين مناسباً للنقل والتعاقد عليه.

لذا فعقد نقل التكنولوجيا أو العقد الدولي لنقل التكنولوجيا، وأصبحناه بالصيغة الدولية لأن غالبية أطراف

**ثالثاً: عقد نقل التكنولوجيا:** عملية نقل التكنولوجيا والمعارف التكنولوجية لم تأخذ بعدها التنظيمي وإطارها القانوني إلا خلال العقود الأخيرة، كونها أصبحت إحدى أهم العمليات التجارية ذات البعد الوطني والدولي، لاحتواها على نقل مختلف الخدمات المتعددة، وحقوق براءات الاختراع والمعارف والخبرات التقنية والفنية والأدوات المرافق لها وبخاصة في مجال العلوم الصناعية المتقدمة، لهذا فهي تشكل مطلبًا هاماً وأساسياً للدول النامية التي أدركت أنها تشكل ركيزة للتنمية والتطور التكنولوجي لما توفره من موارد وآليات تدفع بعملية التنمية الاقتصادية بكل، فنَّكَّبت الدول النامية جماعات من أجل امتلاك التكنولوجيا ولو تطلب الأمر استرادها ونقلها من الخارج فظهرت طرق وأساليب عديدة لنقلها، ومن بين هذه الطرق والتي لقيت رواجاً نذكر عقد نقل التكنولوجيا فما هو هذا العقد؟

إن عقد نقل التكنولوجيا لا يعد عقداً كباقي العقود، بحيث أنه يعد في حد ذاته ظاهرة من أعمق الظواهر في الحياة المعاصرة لأن أهميته لا تقتصر فقط على دوره في التجارة الدولية، بل أن آثاره تمتد إلى مختلف مراحل الإنتاج والخدمات وصناعة تكنولوجيا المعلومات والكشف العلمي والفنى بل ويمتد تأثيره إلى قطاعات أخرى تعد من ركائز الدولة وسيادتها، ويعد هذا العقد الأداة الأساسية والأكثر شيوعاً في تنفيذ جميع عمليات التجارة الدولية عموماً وذلك نظراً لأنه يعبر عن الإرادة التعاقدية للطرفين المتعاقدين ولو كانت نسبة لتعارض المصالح أحياناً ووجود هيمنة من أحد الطرفين، وهذا كله تحسيناً لمبدأ سلطان الإرادة بحيث يصبح للعقد القوة الإلزامية سواء في مواجهة أطرافه أو في مواجهة لغيره،<sup>١٩</sup> وضمن دائرة نقل التكنولوجيا فإن العقد أصبح الأداة القانونية الأساسية والأكثر استخداماً وشيوعاً من أجل القيام بالمبادلات التكنولوجية بين الدول المتقدمة من جهة والدول النامية ومشروعاتها من جهة أخرى، لهذا يعرف عقد نقل التكنولوجيا بـ: عقد نقل التكنولوجيا اتفاق يتعهد ويلتزم بمقتضاه مورد التكنولوجيا بأن ينقل بمقابل معلومات فنية إلى مستورد التكنولوجيا لاستخدامها في

ذلك إلى أهمية مصالح المتعاقدين وتعقيد موضوع العقد وبنائه وأثاره، وكذا تعارض الأطراف في بعض الأحيان لما يوجد من اختلاف وتباين بينهما في كثير من الأشياء والأهداف لذا يجب أن تكون مرحلة التفاوض في غاية التركيز من الأطراف ويولوها بالغ الأهمية فهي من الوسائل التي تسهل عملية التقاء إرادة الأطراف، لأن التفاوض عبارة عن الأسلوب الذي يمكن من التوصل إلى التوفيق بين المصالح المتعارضة للمتفاوضين وبالتراضي أو بقبول الحل الوسط الذي يضمن ولو القدر البسيط من الحقوق المتبادلة ويعطي الضمانات التي تكون بادرة لإبرام العقد، ومرحلة التفاوض في حد ذاتها تمر بعدة إجراءات وخطوات تتطلبها هكذا عقود مماثلة نذكرها في النحو مايلي:

إن أول أمر يمر به الطرفان في عقد نقل التكنولوجيا وقبل مرحلة التفاوض في حد ذاتها هي إجراء طلب التكنولوجيا من ما يحتاجها وتقديم العرض منْ مَنْ يتحكم فيها، ففي بادئ الأمر يعلن طالب التكنولوجيا عن نيته في استيراد ما يحتاجه من تكنولوجيا و المعارف تساعد على ذلك، وفق إستراتيجيته ومتطلباته بحيث ييدي رغبته في غالب الأحيان عن طريق الصحف والإعلانات المخصصة لذلك (المناقصات مثلاً) يبين فيها وصف بإيجاز، التكنولوجيا المطلوبة، أو البديلة أو المنافسة، الطرف المحتمل، كيفيات وسائل العقد وأثاره، وفي بعض الأحيان تحاط هذه العملية بنوع من التكميم خاصة إذا كان نوع التكنولوجيا يتطلب ذلك، وفي أحيان أخرى يكون الطلب من طرف محدد بذاته يقدم إليه طلب نقل التكنولوجيا وهذا لاعتبارات منها: (أن الطرف هو المهيمن والمحكر لوحده في التكنولوجيا المطلوبة، أو أن الطرفين لهما تعامل مسبق في هذا المجال، أو يوجد اتفاق ومذكرات تفاهم وتعاون في هذا مواضيع، أو لأغراض سياسية ومتطلبات تقتضيها الضرورة في مجال التعاملات والتكتلات الدولية، أو لوجود مصالح وأغراض متبادلة بين الطرفين والتباعدة التي تكون في بعض الأحيان بين دول نامية لأخرى متقدمة).

بعد قبول الطرف المصدر للتكنولوجيا للطلب وتقديمه للعرض للطرف الطالب للتكنولوجيا يكون الطرفان قد دخلا ضمنيا في مرحلة التفاوض، والتي تحتاط بكثير

عقد نقل التكنولوجيا مختلفي الجنسية والمكان لاعتبار أن التكنولوجيا تنقل من الدول المتقدمة نحو الدول النامية فهو نقل خارج الحدود الواحدة، حتى ولو كان الأمر بالنسبة للنقل الداخلي الذي ذكرناه بحيث أن النقل داخلي بين الشركة وفروعها فهما كيان اقتصادي وقانوني واحد، أما بين الدولة والشركة أو الدولة وأحد فروع الشركة بعتبر أن هذه الشركة في أصلها شركة متعددة الجنسيات، فيعتبر العقد في الغالب الأحوال عقد دولي.<sup>١</sup>

فعقد نقل التكنولوجيا كل اتفاق بين طرفين غير متساوين في التطور التكنولوجي، -دول متقدمة ودول نامية- يهدف من ورائه إلى نقل أو تسهيل نقل التكنولوجيا والمتمثلة في الظاهرة ككل أو البعض من العناصر المادية والمعنوية المكونة للتكنولوجيا والمندمجة في بعضها التي تكون في المستقبل معارف تساعد على إرساء قواعد التكنولوجيا بحيث أن نقل كل أو جزء من التكنولوجيا لا يكون في شكله الخام والجامد بل مع مجموعة المعرف والتقنيات والخبرات التي تسهم في إنعاش القطاع التكنولوجي للدولة المستوردة ومن بعد محاولة التحكم والإنتاج لوحدها وهذا وفق الحجم والكيف والقطاع والهدف المتفق عليه بين الطرفين بوجه يحفظ حقوق والالتزامات كل طرف في عقد نقل التكنولوجيا.

• **مواحل تسبق إبرام عقد نقل التكنولوجيا:** إن عقد نقل التكنولوجيا ليس كباقي العقود المتعارفة والمتدالة، لما لهذا العقد وموضعه من خصوصية وأهمية توجب توخي الدقة والتأني قبل الدخول في إجراءات الموافقة والإبرام، لهذا نجد أنه في مثل هكذا عقود وقبل أن يتم مرحلة التعاقد، يسبقه المتعاقدون بمراحل لا تقل أهمية عن مرحلة إبرام العقد، وهي عبارة عن مجموعة من الإجراءات يقوم بها كل طرف معنى بعقد نقل التكنولوجيا وفق رأى وطلعات وأهداف كل طرف مستعينا في ذلك بذوي الاختصاص، من رجال القانون، ورجال المهنة المختصين واقتصاديين، وفنيين وتقنيين من الاختصاصات التي يؤثر فيها عقد نقل التكنولوجيا وموضوعها بصورة عامة، هذه المرحلة تسمى بـ"مرحلة التفاوض" هذه المفاوضات التي تتم بدقة وعناية ويرجع

المفاوضات إلى حسن نية الطرف الآخر في جديته في المشي قدماً في المفاوضات، يتفقان على وضع أرضية تفاهم تسمى بـالاتفاقات التمهيدية، وهي التي يكون موضوعها التحضير للعقد المستقبلي فيما يخص كل شروطه وأثاره والحقوق والالتزامات المتبادلة بين أطرافه، وبمعنى آخر هي الاتفاques التي يراد بها الإعداد الجدي للاتفاق النهائي الذي سيخرج به الطرفان وبينه عليه الإطار العام والنهاي لعقد نقل التكنولوجيا وتتعدد أشكال الاتفاques التمهيدية لعدة أوصاف ذكر منها:

١. الاتفاق على المبدأ: ويكون في بداية المفاوضات ويتفق فيه الطرفان على الخطوط الرئيسة للمفاوضات من حيث المكان والزمان والمدة... إلخ، ويعد تعهداً فقط فيه تظهر نية المتعاقدين في إتمام الإجراءات اللاحقة.
٢. الوعد من جانب واحد: بعد المناقشات والباحثات التي تستمر فترة من الزمن يصبح لكل طرف تصورات على متطلبات وإمكانيات الطرف الآخر، وإذا رأى أحد الطرفين الفرصة مواتية لإبرام العقد يقدم وعداً منه على ضوء ما تم الاتفاق عليه وهذا لكي لا تقطع المفاوضات وبعد ايجاب ينتظر القبول من الطرف الثاني.
٣. الخيار الثنائي: بعد أن تحدد المحادثات والمناقشات الإطار العام للعقد المراد إبرامه وفق ما تم الاتفاق عليه، يتفق الطرفان على تأجيل التوقيع على العقد لفترة محددة ولكل منهما خيار إتمام العقد.
٤. اتفاق من أجل التوصل لاتفاق نهائي: في أثناء التفاوض قد يلاقي الطرفان عراقيلاً تشطب عزيمة كل طرف في إتمام التعاقد، مما يدفعهما لأخذ اتفاق يقضي بإيقاف التفاوض ريثما تعود الأمور إلى نصابها، بدل أن تجهض المفاوضات ولهذا فإن هذا اتفاق يكون كباب للخروج بحل وسط والعمل على تذليل هذه العراقيل.
٥. الحق في الرفض: في الاتفاق على المبدأ يجب أن يحدد الطرفان أنه إذا توصل الطرفان إلى طريق غير مجدي بينهما في شأن مسألة جوهرية في العقد،

من السرية سواء فيما تعلق الأمر بالمفاوضات في حد ذاتها، أو في موضوع التفاوض وما يشمله من معلومات يكشفها الطرفان لبعضهما البعض في هذه المرحلة وتعتبر المفاوضات تبادل لوجهات النظر باتصال وتشاور وتحاور بين الطرفين بغية التوصل لإبرام عقد نقل التكنولوجيا وفي غالب الأحيان يشترط الطرفان تقديم ضمانات لكل منهما تمثل في:(١- تعهد في غالبه يكون كتابي يلتزم فيه الطرفان بالمحافظة على سرية المعلومات التي يكشف عنها أثناء التفاوض، ٢- تعهد مؤسس على الثقة وبعد إقرار كتابي يوقعه المفاوض الطالب للتكنولوجيا أثناء زيارته للمنشآت التابعة للطرف الآخر بعدم استخدام هذه الأسرار لا له ولا عليه، ٣- دفع مبالغ مالية في بعض الأحيان يتفق الطرفان على أن يدفع الطرف الطالب للتكنولوجيا مبالغ مالية في حالة الكشف على معلومات كان له السبق في الإطلاع عليها أو أنها من المعلومات ذات الحساسية البالغة أو في حالة الخوف من عدم ضمان سرية المعلومات وغالباً إذا ما تم العقد تحسب في قيمة العقد ذاته)،<sup>٢٢</sup> كما أن هذه المفاوضات تبتدئ بجملة من الإجراءات وهي:

الدراسات التمهيدية: وتعتبر كتمان المعلومات برمتها، بحيث تعمل على التعريف بالمشروع والخصائص والميزات التي يتحققها والضمانات التي يوفرها الطرفان، وأنصار المشروع على المدى القصير أو المتوسط، أو الطويل، وفيها يكون معاينة وفحص بعض المنتجات والتقنيات والوسائل ومحاولة لشرح بعض الضروريات ويكون فرصة للطرف الآخر من دراسة وجهة التكنولوجيا التي سينقلها من خلال مناخ العمل والضمانات المقدمة ونجاعة القوانين المتعلقة بالتكنولوجيا وعنصرها وكذا يبين الأرضية الأساسية لباقي المفاوضات.

المباحثات: ويتم فيها التقاء الأطراف أو ممثليهم وبحضور ذوي الاختصاص في مجال نقل التكنولوجيا بعدة طرق، وتنقسم هذه المرحلة بالنقاش والمواجهة ومحاولة التوفيق بين وجهات الرأي والخروج بمبادئ ترضي الطرفين.<sup>٢٣</sup>

الاتفاques التمهيدية أو التحضيرية: بعد أن يطمأن

على حَسْبِ نوع وقيمة وطبيعة هذا الإجراء، بحيث أنه في غالبية الأحيان تكون لبعض منها قيمتها وأثرها القانوني ومثال ذلك: خصمانات عدم كشف سرية المعلومات وكذا خصمان تقديم مبلغ من المال، بحيث يكون في غالبيته للطرف المتضرر من هذا وهو الطرف الذي اشترط الأمر، مع احتفاظه بإجراءات أخرى للمطالبة بحقوقه على قدر الضرر الذي أصابه، والأمر كذلك بالنسبة للوعد من جانب واحد، والوعد بالتفضيل فيحكمها ما ذهبت إليه إرادة الطرفين ولكن في غالبية الأمر تعتبر كلها إجراءات غير ملزم كونها أعمالاً تمهيدية خاصة وأن الأطراف المتفاوضة لا يملكون إماماً كبيراً بالموضوع وأثاره وتبعاته وهي تعد كذلك من قبيل الأعمال التي تقتضيها الضرورة، باستثناء ما اتفق عليه الطرفان أو كان لهما تعامل ومبادلات سابقة في موضوع مشابه، وفي حالات أخرى قد تتكلّم المفاوضات بجميع إجراءاتها والمراحل التي مرت بها بالنجاح وتنتهي بتوقيع وإبرام العقد المتفاوض عليه المراد تحقيقه إلا وهو عقد نقل التكنولوجيا وهذا هو الغالب.

**إبرام عقد نقل التكنولوجيا:** تطور عقود نقل التكنولوجيا في الآونة الأخيرة بشكل متتابع وأصبحت هذه العقود سمة للتجارة الدولية، كما أن عقد نقل التكنولوجيا يترجم إستراتيجية أطرافه كما عبروا عنه في فترة سابقة على إبرامه، والتي ذكرناها على أنها مرحلة التفاوض وغالباً ما تكون معقدة ومشحونة وأنه فيها يتحدد مضمون العقد، من حيث تعين أطرافه ومدة سريانه ونوع و مجال وحجم التكنولوجيا المراد نقلها، باعتبار أنها محل للعقد في حد ذاته وموضوع ما تعهد به أحدهما أن يمكن منه الطرف الآخر، كما يحدد الأطراف في هذه المرحلة أحكام تسوية النزاعات في حالة نشوئها والقانون الواجب التطبيق، وهذا يكون كله لغرض وضع الأرضية المناسبة والثابتة والتي ستبنى عليها العلاقة التعاقدية بين الطرفين، أي الدخول من مرحلة التفاوض بالأخذ والرد إلى مرحلة التطبيق والتنفيذ من خلال العقد في حد ذاته والذي هو بناء قانوني يعبر عن تنفيذ ما بناه وأعده الطرفان في مراحل سابقة، في شكل نهائي وملزم ويتحدد في هذه المرحلة الأداءات كعناصر في موضوع العقد ويتم

فيكون لكل منها الحق في رفض الاستمرار في المفاوضات، وهذا الأمر يجب أن يذكر في الاتفاق على المبدأ حتى لا يكون من قبل القطع التعسفي للمفاوضات وعدم احترام للأخر.

٦. الوعد بالتفضيل: ويعتبر اتفاق يتعهد فيه أحد الطرفين للأخر بأن يفضله في عقد نقل التكنولوجيا على أي طرف آخر يتقدم بنفس ما تقدم به الطرف الأول المتفاوض معه.

٧. خطاب إعلان النية: وهذا الإجراء يعتبر أهم خطوة في المفاوضات برمتها بحيث يكون المتفاوضان قد أحرزا تقدماً بشأن المفاوضات، وبموجب هذا الإجراء يتفق الطرفان على المسائل الجوهرية للعقد في حد ذاته وتظهر نيتها في الاتجاه نحو إبرام عقد نقل التكنولوجيا، ولا يعتبر هذا الإجراء التزام تعاقدي على عاتق أحد الطرفين بالتعاقد الفعلي ولا يرتب أثراً ما لم يتفق الطرفان على خلاف ذلك.

إن الأمل المعقود على المفاوضات في عقد نقل التكنولوجيا، هو التوصل إلى اتفاق نهائي يوقعه الأطراف وبموجبه يلتزم الطرفان بالشروط الواردة فيه، والالتزامات التي كانت أثراً لهذا الاتفاق ويدخلان في علاقة تعاقدية يترتب عنها كل ما يترتب على العقود التبادلية، والآخر القانوني للاتفاقات التمهيدية يعتبر من المبادئ التي تقوم عليها العقود الدولية لنقل التكنولوجيا بحيث أنه كما أشرنا، فقد تنتهي في بعض الحالات ليست بالقليلة دون التوصل إلى اتفاق بشأن الموضوع الذي كان قد دارت عليه المفاوضات، وينتهي الأمر بانسحاب الطرفان وتوقيع المفاوضات والخروج دون التوصل لاتفاق يرضي الطرفين وتزول فرصة التوصل لتفاهم بينهما في الموضوع ذاته، فتشور مع هذه الحالة عدة تساؤلات؛ فما مصير كل ما جرى بين الطرفين المتفاوضين وخاصة بشأن بعض الاتفاques التحضيرية التي حدثت ؟

إن من جملة ما ذكرناه في ما يخص الضمانات التي يقدمها الطرفين لبعضهما البعض أو فيما يخص أشكال الاتفاques التمهيدية التي وقعت بين الطرفين وكافة المراحل التي مرت عليها المفاوضات، تختلف أثارها

التي تَحُول دون حيازة التكنولوجيا وتحقيق الأغراض والأهداف التي سطّرها طالب التكنولوجيا، - الالتزام بتقديم كافة المعلومات والمساعدة التقنية والفنية في المجال التي تقضي به الضرورة، أما الالتزامات التي تكون على عاتق مستورد أو طالب التكنولوجيا هي: - الالتزام بسرية في كافة المراحل، - الالتزام بتقديم الضمانات الكافية التي يطلبها ناقل التكنولوجيا في هذا الصدد، - الالتزام بدفع المقابل نظير هذا النقل، بالإضافة إلى التزامات عديدة يتطلبها هذا العقد)، فالالتزامات كما هو مبين تكون على عاتق طرف عقد نقل التكنولوجيا وتختلف من عقد لأخر حسب وقائع وظروف كل طرف ومعطيات قد تكتنف كل عقد مماثل على حدا كونه اتفاق إرادتين تهدف لتحقيق أثار قانونية.

**٣،١ عقد شكلي:** عقد نقل التكنولوجيا إضافةً لـ لكن التراصي والمحل والسبب يتطلب ركناً رابعاً ألا وهو ركن الشكل أو الشكلية، فيشترط في عقد نقل التكنولوجيا أن يكون مكتوباً وهي للانعقاد لا للإثبات وهذا ما ذهب إليه جل التشريعات التي عنيت بهذا الموضوع، وبعد اشتراط الشكلية للانعقاد أمراً بديهيَا ومن أمور اللزوم العقلي التي تستوجبها طبيعة وأهمية هذا العقد كما أن نقل المعارف التكنولوجية وكل متطلباتها نحو طالبها ومن ثمة تمكينه منها تقتضي الضرورة إفراغ هذه الأمور في مستندات ووثائق مكتوبة<sup>٤</sup> وهذا ما كان عليه التجارة مثلاً بالنسبة للمشرع المصري من خلال قانون التجارة حيث ينص في المادة ٧٤ منه على: "يجب أن يكون عقد نقل التكنولوجيا مكتوباً وإلا كان باطلاً"<sup>٥</sup>، وهذه المادة جاءت على عمومها حيث أنها لم تعطي مثلاً وشروط تفصيلية لهذه الكتابة، فالكتابة لا تقتضي إفراغها في شكل معين بذاته ويفهم أن كل الكتابات تؤدي الغرض من الشكلية المطلوبة والواقع يبين تعدد أشكال الكتابة وخاصة بعد انتشار الكتابة والتوصي الإلكتروني في العقود بصفة عامة وفي عقود نقل التكنولوجيا بصفة خاصة، كما أن هذا العقد موضوعه يتطلب أن يشتمل على بعض التصميمات والرسومات الهندسية والفنية والخريط والبرامج التطبيقية التي تصاحب نقل عناصر التكنولوجيا

تحرير العقد بالصياغة المتفق عليها بين الطرفين، وبما هو متعارف ومعمول به في هكذا عقود، ويعتبر إبرام العقد وحرره في شكله النهائي من أشق الأمور على القانونيين بالنظر إلى الاعتبارات الفنية والهندسية والمحاسبية التي تكتنف موضوع العقد، ولذا فإن الاستعانة برجال الخبرة الفنية إلى جانب رجال القانون أمر لا محيد عنه لنجاح إبرام وصياغة مثل هذه العقود وما يتربّع عليها.

### أخصائص عقد نقل التكنولوجيا

عقد نقل التكنولوجيا من العقود التي لقيت رواجاً منقطع النظير في الآونة الأخيرة وهذا على المستوى الدولي، والتجارة الدولية وهذا بعد إنشاء الدول النامية والمؤسسات والشركات الناشطة على مستواها من أجل امتلاك التكنولوجيا الحديثة بصفتها وسيلة تأثير وتأثير، هذا العقد الذي يحوي على خصائص، منها ما هي عامة ومنها ما هي خاصة نذكرها على النحو التالي:

١. **الخصائص العامة لعقد نقل التكنولوجيا:** وهذه الخصائص ميزة لغالبية العقود التي تكون على شاكلة عقد نقل التكنولوجيا وهي:

**١،١ عقد معاوضة:** عقد نقل التكنولوجيا من عقود المعاوضة، وذلك أن كل من طرفيه يأخذ مقابلًا لما يعطي ويأخذ، فالموارد أو المصادر يقوم بنقل عناصر التكنولوجيا وما يقتضيه ذلك من التزامات تابعة لذلك وهذا على حسب طلبات واستراتيجيات طالب التكنولوجيا، والمستورد يقوم بسداد ثمن ما تلقاه من تكنولوجيا وعناصرها وهذا يكون كذلك وفق ما اتفق عليه الطرفان حسب طبيعة تعامل الطرفان واتفاقهما دائمًا.

**١،٢ عقد ملزم لجانبين:** ذكرنا في ما أعلاه أن عقد نقل التكنولوجيا يتبدى بمرحلة التفاوض تليها فيما بعد مرحلة الإبرام، والالتزامات تبدأ بين الطرفين منذ هذه المرحلة وتمتد لباقي المراحل التي يمر بها هذا العقد، حيث يرتب التزامات على عاتق كل من طرفيه يتحملها على وجه الإلزام، من أهمها بالنسبة لنقل التكنولوجيا: - الالتزام بالكشف على المخاطر التي تنشأ على نقل التكنولوجيا واستعمالها، - الكشف عن العوائق والقضايا

**٣,٢ عقد يرتكز على المعيار الشخصي:** إن طرفا العقد وخاصة منه الطرف المتلقى للتكنولوجيا وفي هذا العقد يغلب الاعتبار الشخصي للدولة التي يود أن يتعاقد معها، فنية الدولة أو الطرف الذي يريد نقل التكنولوجيا تظهر جلياً ومنذ إظهار رغبتها في نقل التكنولوجيا ومحاولتها منها في ركب التطور التكنولوجي، إلى اختيار الطرف المتعاقد معه وتركتز على أن هذا الطرف يتمكن فعلياً من التكنولوجيا، ويكون لها باع في هكذا مجالات ويكون هذا الطرف متحكماً في هذه التكنولوجيا ومستقلاً من التبعية التكنولوجيا صفة مطلقة، فمن هنا يظهر أن طرفا العقد وكلاهما يركز على الاعتبار الشخصي للمصدر والمتلقي للتكنولوجيا.

**٤,٢ عقد ذو طابع دولي:** وتعد دولية هذه العملية من أهم صفات هذه العقود، كون المشروع حدد النطاق الذي يشمله من خلال تحديد طبيعة طرفي العقد دون النظر إلى جنسية أي منهما بمعنى أن هذا العقد يعد دولياً إذا كان موضوع الاتفاق نقل التكنولوجيا عبر حدود دولة ما سواء، أكان طرفاً الاتفاق يقيمان أم يمارسان نشاطاً تجاريًا أو صناعياً في نفس الدولة، أم في دولتين مختلفتين بمعنى أنه لا عبرة لجنسية الطرفين وهذا هو الضابط الذي تبنيه مشروع التقنيين الدولي لنقل التكنولوجيا، وبالرجوع إلى هذا المشروع نلاحظ في هذا الإطار أن التقنيين قد أدخل تعديلاً جوهرياً بإجازته لكل دولة أن تقرر سريان التقنيين على نقل التكنولوجيا إلى ما وراء حدودها<sup>٢</sup>.

**٥,٢ عقد ذو طابع تجاري:** يعد عقد نقل التكنولوجيا من العقود التجارية، وممارسته تعد عملاً من أعمال التجارة، وذلك راجع لخضوعه لنظرية التداول وبالرجوع للمشروع السالف الذكر والذي قرر على أن السلوك الدولي لنقل التكنولوجيا وفي المادة الأولى منه: (إن عملية نقل التكنولوجيا عملية ذات طابع تجاري.). وهذا يأتي في إطار أن الطرف الذي يمارس هذا العمل يقوم بها بصيغة الاحتراف والتداول، ويؤدي هذا إلى: اعتبار العمل تجاري سواء من حيث الإثبات أو من ناحية الاختصاص القضائي، أو من حيث التقادم.

**٦,٢ عقد ذو موضوع سري:** بالنظر إلى محل عقد

وكيفيات وسائل العمل عليها بالشكل المحدد لذلك.  
**٤,١ عقد مسمى:** يكون العقد مسمى إذا عني به المشرع ونظمته في قانونه الداخلي حيث يفرده بجملة من المواد القانونية التي تحدد إطار ونظام هذا العقد، وكافة الأمور التي ترتبط به ويطلق عليه أسماء وصفاً ينطبق عليه، وعقد نقل التكنولوجيا من العقود التي عني بها القانون الداخلي لكثير من الدول وخاصة النامية منها وأعطاه الاسم والنظام العام الذي يحكمه، أما فيما يخص المشرع الجزائري فتركه من العقود غير المسماة التي تخضع في مجملها للمبادئ العامة التي تحكم هذه الفئة من العقود، وهذا أن المشرع الجزائري لم يتطرق لموضوع وظاهره نقل التكنولوجيا من المنظور القانوني.

## ٢. الخصائص الخاصة لعقد نقل التكنولوجيا:

**٤,٢ عقد تنموي يتاثر بالسياسة:** يقوم هذا العقد على إعادة النظر بالأولويات في الدولة المتلقية حيث تدرس مدى مساهمة التكنولوجيا في اقتصادها وخططها التنموية، ومن هنا تظهر مهارة الدولة في قدرتها على اختيار أفضل التكنولوجيات، وأكثرها ملائمة، وكذا يتأثر هذا العقد بالعوامل السياسية والتوجه السياسي والإيديولوجي للدولة المتلقية، ففي كثير من الأحيان تتف هذه العوامل عائق في وجه نقل التكنولوجيا والتطور التكنولوجي، خاصة في حالة وجود صراع سياسي داخلي أو خارجي بين الدولة المصدرة والدولة المتلقية للتكنولوجيا<sup>٣</sup>.

**٤,٢ عقد طويل الأجل ذو طبيعة متطرفة:** وتختلف طول المدة وقصرها حسب موضوع العقد ذاته إلا أنه يمكن القول إنه عموماً، يجب أن توافق هذه المدة الكافية لتحقيق موضوع العقد وسبيه والنتائج والآثار المرجوة منه، ولما كان مطلب الدول النامية من مثل هذه العقود هو تحقيق التمكّن التكنولوجي الحقيقي والفعلي، ففي هذا الصدد وغالباً ما تلجأ الدول المتعاقدة إلى إعطاء نظام خاص بهذه العقود ليتماشى مع طول المدة، والضوابط التي تحكم هذا العقد والشروط والأمور القابلة للتعديل، وفق مصالح الطرفين.

وتعتبر الشروط في عقد نقل التكنولوجيا مجالاً فسيحاً، للبحث والمناقشة عند كثير من الفقهاء والمنظمات الدولية، وناقشها مؤتمر التجارة والتنمية التابع لهيئة الأمم المتحدة أثناء وضع مشروع المدونة الدولية لنقل التكنولوجيا، وكان هذا الموضوع نقطة اختلاف بين كثير بين الدول المشاركة، وهذا خوفاً من أن هذه الشروط سيكون لها تأثير بالغ خاصة بالنسبة للدول الطالبة للتكنولوجيا فهذه الشروط التي يضعها محتكر التكنولوجيا تؤدي إلى انهيار اقتصاد الدول الطالبة للتكنولوجيا على نحو يختل به التوازن الاقتصادي للعقد ويتركتز ركن التراضي على أطراف العقد، وهذا غالباً ما يكون في حالة وجود مؤسسة أو شركة ناقلة للتكنولوجيا وتشتغل في نفس الدولة المستقبلة للتكنولوجيا ذاتها، وهذه الشروط تؤدي إلى احتكار هذه التكنولوجيا وتقضى على الهدف المرجو من هذه التكنولوجيا، غالباً ما تسبب تناقضاً مع حرية المنافسة، لذا ففي هذا الإطار وخاصة فيما يخص الاحتياط المطلق وجدت بعض الميكانيزمات المختلفة التوفيق بين هذا التناقض في صالح لها وجدت نظرية، «التسهيلات الأساسية» والتي تعتبر من بين الحلول المعتمد بها للفصل في حالة وجود نزاع وظهرت هذه النظرية، في معاهدة دول الإتحاد الأوروبي، في المادة ٨٢ منه في عام ١٩٦٨.<sup>٣٤</sup>

**أطراف العقد:** ينعقد عقد نقل التكنولوجيا بين مشروعين، الأول يعتبر طالب ومستورد التكنولوجيا، والثاني هو مورد أو مصدر التكنولوجيا والغالب أن يبرم العقد بين مشروعين، أحدهما من الدولة الصناعية المتقدمة والمحكمة في التكنولوجيا، والثاني من الدول النامية الطالبة للتكنولوجيا والتي تحاول اللحاق بالركب التكنولوجي، ورغم هذا الطرف فإنه لا يوجد مانع أن يكون طرف العقد دولتين متقدمتين ومتطورتين ولكن يختلف حجم التحكم في التكنولوجيا لكل منها، غالباً ما يطلق على طرف عقد نقل التكنولوجيا: المانح بالنسبة للطرف الأول والذي هو مالك وحائز التكنولوجيا، أما بالنسبة للطرف الثاني والذي يعتبر طالب التكنولوجيا، فيسمى بالمتلقى أي متلقى التكنولوجيا.

نقل التكنولوجيا، والتي هي التكنولوجيا ذاتها والتي تحوي على عناصر مادية ومعنوية، فعناصر محل العقد تحتاج لسرية، وهذه السرية هي مبدأ في عقود نقل التكنولوجيا تبدأ منذ مرحلة التفاوض، وتعبر هذه السرية عن الندرة النسبية لذلك فعنصر السرية الذي يتم عنها عقد نقل التكنولوجيا يعد أدلة لحماية عناصر محل العقد وطريق عادي لإبرام وتنفيذ العقد، وضمان لحسن النية بين طرفي الع

### أركان عقد نقل التكنولوجيا

عقد نقل التكنولوجيا يترجم إستراتيجية أطرافه كما عبروا عنه في فترات سابقة عن إبرام هذا العقد، هذه المرحلة السابقة والتي غالباً ما تكون معقدة ومشحونة وطويلة الأمد، وأنه في هذه المرحلة يتحدد مضمون العقد من حيث تعيين أطرافه ومدة سريانه ونوع وتكوينات محل هذا العقد وقيود الاستغلال والتزامات الطرفين، وجزاءات مخالفة الالتزامات وكيفية انقضائها، بالإضافة إلى أحكام أخرى يتم الاتفاق عليها، كتسوية النزاعات وتعيين القانون الواجب التطبيق، وهذا كلّه يعتبر كتميم للعقد النهائي والذي فيه تترجم النية النهائية للمتعاقدين ويقوم هذا العقد على:

**التراضي:** يعتبر هذا الركن أساسياً في كافة العقود إذ لا يوجد عقد دون تراضي طرفي العقد فهو قوام العقد والتعبير المطلق لإرادة الطرفين، من أجل الدخول في هذه العلاقة التعاقدية وإنشاء آثارها المرجوة، وتبادل وجهات النظر المختلفة المطلوبة، وبما أن هذا العقد يتعلق بأمور سيادية وتنموية فيعطي له بالغ الأهمية وحتى له نظام خاص به، فهو يسبق بمراحل تمهيدية وينتهي بعقد نهائي، وتبيّن فيه مختلف شروط العقد فروح التعاقد عامة في حرية إرادة المcontraطين تطبيقاً لمبدأ شريعة المcontraطين، وتبثّت به لأطراف العقد الحق في المناقشة والجدل قبل إبرامه، ومتى أُبرم العقد أصبح حجية على طرفيه لأن إرادة الطرفين الأصل، وكل منهما يراعي مصالحة العامة والخاصة والنظام العام الداخلي له وهذا حتى يتحقق الهدف المرجو من عقد نقل التكنولوجيا.

التكنولوجيا.

فمحل عقد التكنولوجيا أو موضوعه، هو العناصر التي تحقق هدف أطرافه وفق ما تحددها التزامات وحقوق كل طرف، ويتم تحديد موضوع عقد نقل التكنولوجيا في موجز «افتتاحية العقد» وهي عبارة عن بضعة سطور تتضمن، المهام التي سيقوم بها كل طرف ويشار في هذه الافتتاحية، إلى الشروط والملحق التي ستتعدد على أساسها التزامات الطرفين.<sup>٣٠</sup>

**سبب عقد:** حتى يقوم العقد وفي كل العقود يجب أن تكتمل أركانه العامة، ومن أركان عقد نقل التكنولوجيا كذلك ركن السبب، وهذا الركن هو الذي يبين نية الطرفين من إبرام هذا العقد والهدف من وراء هذا العقد والغاية منه سواء كانت هذه الغاية مباشرة أو غير مباشرة.

إلا أن ركن السبب لا يثير إشكالاً بما أن الطرفين سيدان في اتخاذ ما يناسبهما وكما لاحظنا ففي غالبية الأمر يكون طرفي العقد دول ذات سيادة، فلها مطلق الحرية في التعاقد على أي أمر تراه يناسب نظامها العام ووفق رغبتها في التطور التكنولوجي واكتساب التكنولوجيا، ولكن ومما هو ملاحظ في الواقع من مختلف الاتفاقيات والمعاهدات الدولية، وكذلك بعض قرارات هيئة الأمم المتحدة ومجلس الأمن الدولي، أنه يوجد حظر على بعض المواضيع وال المجالات التي تعتبر من التكنولوجيا الماسة بالنظام الدولي والمهددة للسلم والأمن الدوليين، والتي يعتبر نقل مثل هذه التكنولوجيا من صميم نقض بعض المعاهدات، كمنع انتشار الأسلحة النووية أو اكتسابها، وأصبح المنع يمتد إلى منع نقل التكنولوجيات التي تحكم فيها، من الدول التي سبق لها أن ملكتها وحارتها إلى دول أخرى نامية.

**تحرير العقد (الكتابة والشكلية):** بعد انتهاء مفاوضات أطراف العقد بنجاح يعبر كل طرف عن إستراتيجيته بتحديد الخطوط العريضة، لبناء هذا العقد ومن بين هذه الخطوط ما تم تصوره للنصوص التي سيتضمنها العقد والمدة، التي سيستغرقها تفديه هذه الأمور وأخرى وجب كتابتها وتدوينها كلها وهذا من أجل الحفاظ على دلالتها وتفسيرها.

وبعد هذا كله وجب إفراغ هذه الأمور كلها في قالب رسمي وتحرير محتوى العقد وتبيين نية وإرادة طيفي، لأنه

وعادة ما يذكر في ديباجة العقد مصدر ملكية وحياة المصدر للتكنولوجيا، هل هو مبتكرها أم هو كذلك تلقاها بقدر من عقود التنازل؟، وهل أساس ملكية المورد للتكنولوجيا هو براءة الاختراع فيجب أن تذكر بياناتها مثل تاريخ الحصول على البراءة، ولبلد التسجيل ومدتها وإذا كانت هناك دعاوى قضائية مرفوعة ضد مالك البراءة، فيتعين ذكر كل ذلك<sup>٣١</sup> لأن هذه الأمور تبين مدى احترام الطرفين للعقد وللتزامات التي تنشأ عن هذا العقد فملكية الشيء ملكية مطلقة تخول صاحبه كافة السلطات والمتى يمنحها القانون على هذا الشيء، وهذا دون تبعية للأخر الذي يعتبر كأجنبي عن العقد في حالة ماجد.

**محل العقد:** يحرص أطراف العقد على وصف وتحديد التكنولوجيا لاعتبارها محل العقد وفي كثير من الأحيان يكون هذا الوصف والتحديد مفصلاً ومتقاً، ويكون في ملحق ترقق بعقد نقل التكنولوجيا، فتشتمل على دقائق تلك التكنولوجيا والمعلومات العامة والجوهر عنها ومجموع الصور والتصميمات والخرائط ودليل الاستعمال والتعليمات، في حالة وجود أدوات ووسائل وملحق بالمواد الأولية وقطع الغيار والإرشادات الخاصة بتركيب الأجهزة وإعدادها للتشغيل والصيانة لهذا فغالباً ما يركز على هذه الأمور وحتى القانون يركز عليها، فنجد المادة ٧٤ فقرة ٢ من قانون التجارة المصري تنص على «... ويجب أن يشتمل العقد على بيان عناصر المعرفة وتوابعها التي تنقل إلى مستورد التكنولوجيا، ويجوز أن يرد ذكر هذا البيان مصحوباً بدراسات الجدوى والتعليمات والتصميمات والرسومات الهندسية والخرائط والصور وبرامج الحاسوب الآلي وغيرها من الوثائق الموضحة للمعرفة في ملحق ترقق بالعقد وتعتبر جزءاً منه».

ويشار أن نقل التكنولوجيا وغالباً ما يطلق عليه نقل المعرفة المنهجية، أي المعرفة الفنية وذلك لاستعمالها في إنتاج السلع أو لتطبيق طريقة صناعية أو لأداء خدمات، وعليه يعتبر داخلاً طبقاً لهذا الرأي: الترخيص بعناصر الملكية الصناعية مثل براءات الاختراع والرسوم والنماذج الصناعية، والمعرفة الفنية والأسرار التجارية وعقود تسليم المفتاح والمساعدة الفنية والبحث والتدريب، وهذا كله سبق ذكره في عناصر التكنولوجيا لما تطرقنا لتعريف

النامية وهذا لما أصبحت تحتله من مكانة بين المنظومات القائمة، وأصبحت الدول تقاويس قوتها وهيبتها بمدى اكتسابها للتكنولوجيا والتحكم فيها، على اختلاف نوعها فالدول المتقدمة تسعى جاهدة لوضع إطار قانوني عام به تستأثر وتحكر التكنولوجيا، وتخلق لنفسها موطن قدم به تهيمن على العديد من مناحي الحياة، أما الدول النامية فسعت وتسعى جاهدة من أجل ركوب مد التطور التكنولوجي من خلال إرساء قواعد صناعية وتكنولوجية وتهيئة البنية والأرضية الاستثمارية والتحفيزية من أجل، جلب هذه التكنولوجيا باللجوء إلى مالكيها وإبرام عقود نقل لها مع ما تشير هذه المسألة من تعقيدات وكذا تنازلها عديدة، يكون أولها الجانب القانوني والتشريعي والذي يتحتم على الدول الطالبة للتكنولوجيا أن تكون لها ترسانة قانونية فعلية وحتى وإن كانت تتعارض مع سياساتها، وهذا إرضاء للطرف المتعاقد معه لأن أكثر شيء يثير اهتمامه وانشغاله هو ما مدى الحماية المقررة لتقنياته التي هو بصدده نقلها.

وتتعدد سبل وطرق نقل التكنولوجيا كما سلف وأن ذكرنا والتي أخذت براءة الاختراع حيراً منها من هذه المسألة لاعتبار أنها عنصر في التكنولوجيا من جهة، ووسيلة نقل وحماية لها من جهة أخرى، مع أن دور البراءة وتراثيتها في نقل التكنولوجيا وحمايتها أخذ في الأضاحلال في السنوات الأخيرة، وهذا يرجع من جهة لمصدر التكنولوجيا لأن غالبية التكنولوجيا أصبحت لا تحمي براءة الاختراع، سواء لأسباب قانونية، أو لأسباب تعود لمالك التكنولوجيا ذاته وكذا شيوع وسائل وطرق جديدة أسهل وأضمن سواء من الناحية القانونية أو المادية الفعلية، ومن جهة أخرى فإن الطرف طالب للتكنولوجيا يكون في غالبه منعدم الخبرة وكذا غير قادر على استيعاب التكنولوجيا المنقولة فوراً، واليت تحتاج دائماً المساعدة الفنية والتقنية، وكذا أن هذه البلدان لا تمتلك تشريعات تحمي حقوق الملكية الفكرية والصناعية وتجعلها عرضة لتحمل التزامات إضافية، لذا فهي لا تلقي بالاً للعقود التي تعطيها حق الاستغلال، وإنما تريد الحصول على عقود تنقل إليها قدرة تكنولوجية ذاتية.

على أساسها تترجم المهام والواجبات التي تتعين على كل طرف القيام بها، ويكون العقد هو طريقة تفازد هذه الإستراتيجية بما يوضحه في نصوصه، وبما كان في مرحلة التفاوض ترجمتها مرحلة الإبرام، لذا فهذا النوع من العقود غالباً ما يأخذ شكل اتفاقيات ومعاهدات مشكلة في شكل عقد اتفافي يترجم تبادل الإرادتين، لذا فإن إبرام عقد نقل التكنولوجيا من أشق الأمور على القانونيين نظراً لاحتواه على اعتبارات فنية وهندسية ومحاسبية، لذا وجّب دائماً الاستعانة برجال خبرة فنية إلى جانب حال القانون من أجل إيجاد صياغة مثل هذه العقود.

فبالنظر للواقع وغالبية القوانين الناظمة لمسألة نقل التكنولوجيا، نجد أنها تعتبر هذا العقد من قبيل العقود الشكلية، ومرد ذلك أن الكتابة في عقد نقل التكنولوجيا من أمور اللزوم العقلي، التي تستوجبها طبيعة هذا العقد وأهميته كما أن بدون الكتابة يستحيل عملياً على القضاء والفقه الرقابة على الشروط التي جاءت في العقد، كما أن نقل التكنولوجيا وعناصرها والمعارف التكنولوجية إلى المستورد، وتمكنه من السيطرة عليها يستوجب إفراغ هذه المعارف في مستندات وتعليمات مكتوبة وهذا ما نجده جلياً في المادة ٧٤ فقرة ١٠ من قانون التجارة المصري على أن: «يجب أن يكون عقد نقل التكنولوجيا مكتوباً وإلا كان باطلًا»، وطبقاً لهذه المادة فإن الكتابة في عقد نقل التكنولوجيا ليست لازمة لإثباته، بل وأصبحت ركناً من أركانه وشرطها من شروطه، فأصبح يطلق على الكتابة الشرط الشكلي لانعقاد عقد نقل التكنولوجيا.<sup>١</sup>

ومع التطور الحاصل للتكنولوجيا الحديثة، وظهور التعاقد عن طريق الوسائل الإلكترونية وخاصة التعاقد على طريق شبكة الإنترنيت، «العقد الإلكتروني»، و«التوقيع الإلكتروني»، يشور التساؤل حول مدى صلاحية الوسائل الإلكترونية كدعامات مادية، مقبولة في تدوين محررات مكتوبة، وما يرتبط بذلك من الاعتراف القانوني بالتوقيع الإلكتروني، ومن خلال القوانين والمعاهدة المنظمة للعقد الإلكتروني والتوكيل الإلكتروني، أصبح معترف بهذا عقود، والتكنولوجيا هي المجال الخصب لها.

**خاتمة:** التكنولوجيا أصبحت من المواقف التي تعكر صفو العديد من الدول، سواء المتقدمة منها أو

## الهوامش

- ١ مراد محمود المواجهة : المسؤلية المدنية في عقود نقل التكنولوجيا، الطبعة الأولى، دار الثقافة للنشر والتوزيع، الأردن، ٢٠١٠، ص ١٧.
- ٢ نبيل بدر الدرين: حماية حقوق الملكية الفكرية توجهات انتقائية، بحوث وأوراق عمل المؤتمر العربي الثاني، مسقط سلطنة عمان في مارس ٢٠٠٧ ، المنظمة العربية للتنمية الإدارية، ٢٠٠٧، ص ٢٠٠.
- ٣ ذكرى عد الرزاق محمد: حماية المعلومات السرية من حقوق الملكية الفكرية في ضوء التطورات التشريعية والقضائية، دار الجامعة الجديدة، الإسكندرية، ٢٠٠٧ ، ص ٤٣.
- ٤ أحمد فؤاد باشا: التراث العلمي للتجارة الإسلامية ومكانتها في تاريخ العلم والحضارة، دار المعارف، القاهرة، ١٩٨٣ ، ص ٥٤٢.
- ٥ الآية ١٨٧ من سورة آل عمران.
- ٦ الحديث رواه ابن ماجة والترمذى وحسنه الألبانى.
- ٧ الحديث رواه ابن ماجة والترمذى وحسنه أبو داود.
- ٨ جلال وفاء محمددين: الإطار القانوني لنقل التكنولوجيا، دار الجامعة الجديدة للنشر، ٢٠٠١ ، الإسكندرية، ص ١٠٠-٩.
- ٩ محمود الكيلاني: عقود التجارة الدولية في مجال نقل التكنولوجيا، الطبعة الثانية، دار الفكر العربي ودار الجيب، القاهرة والأردن، ١٩٩٥ ، ص ٣٧.
- ١٠ جلال أحمد خليل: النظام القانوني لحماية الاختراعات ونقل التكنولوجيا إلى الدول النامية، الطبعة الأولى، جامعة الكويت، ١٩٨٣ ، ص ٥٦١ و ص ٥٧٣.
- ١١ محمود الكيلاني: مرجع سابق، ص ٤٦.
- ١٢ عمر إسماعيل سعد الله: تقرير المصير الاقتصادي للشعوب في القانون الدولي المعاصر، المؤسسة الوطنية للكتاب، الجزائر، ١٩٨٦ ، ص ٣٦-٣٥.
- ١٣ جلال وفاء محمددين: مرجع سابق، ص ١١.
- ١٤ قانون التجارة المصري رقم ١٧ ١٩٩٩/١٧ الجريدة الرسمية العدد ١٩٩٩ ، مكرر في ١٧ مايو سنة ١٩٩٩.
- ١٥ القانون الجزائري المتعلق بإنشاء شركات الاقتصاد المختلط رقم ١٢/٨٢ الصادر بتاريخ ١٩٨٢ أكتوبر ١٢٢ الجريدة الرسمية الصادرة
- ١٦ في ٣١ أوت ١٩٨٢ . صالح بن بكر الطيار: العقود الدولية لنقل التكنولوجيا، الطبعة الثانية، مركز الدراسات العربي الأوروبي، ص ٢٩.
- ١٧ مراد محمود المواجهة: مرجع سابق، ص ٢٥.
- ١٨ هاني صلاح سرى الدين: عقد نقل التكنولوجيا في ظل أحكام قانون التجارة الجديد، دون دار نشر، القاهرة، ٢٠٠١ ، ص ٠٨٠.
- ١٩ مراد محمود مواجهة: مرجع سابق، ص ٤١.
- ٢٠ إبراهيم سيد أحمد: عقد نقل التكنولوجيا فلقها وقضاء، الطبعة الأولى، المكتب الجامعي الحديث، الإسكندرية، ٢٠٠٤ ، ص ١٠٠-٩.
- ٢١ موسى خليل متري: العقود الدولية للتعاون الصناعي بين أطراف غير متساوية التطوير-غرب، جنوب، أطروحة دكتوراه، كلية الحقوق، جامعة فرانسوا رابليه في تور، ١٩٩٣ ، ص ٢٣٧-٢٣٦.
- ٢٢ محمود الكيلاني: مرجع سابق، ص ١٩٠-١٩١.
- ٢٣ نصيرة بوجمعة سعدي: عقود نقل التكنولوجيا في مجال التبادل الدولي، ديوان المطبوعات الجامعية، دون سنة نشر، الجزائر، ص ١٢٠.
- ٢٤ هاني صلاح سرى الدين: نقل التكنولوجيا في ظل أحكام قانون التجارة الجديد، دون دار نشر، القاهرة، ٢٠٠١ ، ص ٤٣.
- ٢٥ قانون التجارة المصري رقم ١٧ ١٩٩٩/١٧ ، الجريدة الرسمية العدد ١٩٩٩ ، مكرر في ١٧ مايو سنة ١٩٩٩.
- ٢٦ وفاء مزيد فلحوط: المشاكل القانونية في عقود نقل التكنولوجيا إلى الدول النامية، الطبعة الأولى، منشورات الحلبي الحقوقية، لبنان، ٢٠٠٨ ، ص ١٣١.
- ٢٧ ولید عودة الهمشري، عقود نقل التكنولوجيا، الطبعة الأولى، دار الثقافة للنشر والتوزيع، الأردن، ٢٠٠٩ ، ص ٤٣.
- ٢٨ الزاهي عمر: محاضرات طلبة الماجستير ملکية فکریة، دفعہ ٢٠١٢/٢٠١١ ، كلية الحقوق بن عكّون الجزائر.
- ٢٩ جلال وفاء محمددين، الإطار القانوني لنقل التكنولوجيا، دار الجامعة الجديدة للنشر، ٢٠٠١ ، الإسكندرية، ص ٢٥.
- ٣٠ محمود الكيلاني، مرجع سابق، ص ٢٠٨.
- ٣١ هاني صلاح سرى الدين، مرجع سابق، ص ٤٤.